

Peggeli Ujság

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
NOVISZAD, KRALJA PETRA UL. 30. I. EMELET
Telefonszám: 21-37, éjjel 20-58
LABOTICA, Kralja Aleksandra 7. Telefon 6-70

Noviszad, 1932. évi január hó 16

SZOMBAT

XIII. évfolyam

12. szám

Előfizetési ára 1 hónapra 23 dinár, 3 hónapra 60 dinár. — Külföldön 1 hónapra 40 dinár. — Egyen szám ára hétköznapokon 1 dinár, vasárnap 2 dinár. Megjelenik hétfő kivételével mindennap reggel

Grácban gyilkos merényletre készültek Winkler osztrák belügyminiszter ellen

A Heimatschutz egyik tagja le akarta löni a belügyminisztert

Bécsből jelentik: Tegnap az osztrák fővárosban az a hír terjedt el, hogy Winkler belügyminiszter ellen merényletet követtek el. A híresztelésekkel kapcsolatban a déli osztrákban hivatalos jelentést adtak ki, mely megállapítja, hogy

Winkler belügyminiszter sértetlen és hivatalában dolgozik.

A cáfolat után néhány perccel újabb hír adás jelent meg, amely közli, hogy nem Bécsben, hanem Grácban terveztek merényletet a belügyminiszter ellen, legutóbbi ottar tőzkodása alkalmával. A merénylet ügyében megindított nyomozás kezdetleges stádiumban van, de annyit máris megállapítottak, hogy

Winkler belügyminiszter gráci szállóbeli lakása előtt egy férfit fogtak el, aki bevallotta, hogy a minisztert agyon akarta löni.

Winkler miniszter Grácban az Erzherzog Johanna szállóban lakott, a merényletet a szálló előtt akarták végrehajtani. Az ügyben már eddig is több letartóztatás történt.

A tettes állítólag munkanélküli és a Heimatschutz tagja.

Winkler belügyminiszter gráci tartózkodása során ismétellen ellenséges tüntetés

nyilvánult meg és a megghusított merényletet a tüntetésekkel hozzák összefüggésbe.

Grácból jelentik, hogy a merénylet ügyében a nemzeti szocialisták bejelentése alapján indult meg a nyomozás. A nemzeti szocialisták közölték a rendőrséggel, hogy a Heimatschutz egyesületi székházában megjelent egy uniformist viselő ismeretlen fiatal ember és pisztolyt kért. Arra a kérdésre, hogy milyen célra kell neki a fegyver, a fiatalember kijelentette, hogy

„be akar fűteni Winklernek.“

A rendőri nyomozás egy állásnélküli pincérhez, aki stájerországi illetőségű és Urlep Vilmosnak hívják. Kihallgatásakor

beismerte a tényállást,

kijelentette azonban, hogy Winkler ellen nem tervezett komoly merényletet, csak a nemzeti szocialistákat akarta próbára tenni és megtréfálni. Urlep felbujtásának gyanúja alatt

letartóztatták Rossmann József munkanélküli szabósegédet és Karuschek Ignác munkanélküli könyvelőt.

A rendőri nyomozás befejezése után mindhármukat beszállították a gráci államügyészség fogházába, ahol gyilkosságra való részvételre megkísérelt felbujtás címén emelnek vádat ellenük.

Angliában örömmel fogadták a Popolo D'Italia cikkét

Általános a vélemény, hogy a cikket Mussolini írta

Tegnap számunkban közöltük a Popolo D'Italia „Szózat Amerikához“ című vezércikkét, mely azt indítványozza, hogy az európai államok előbb egymásközött engedjék el a háborús adósságokat és jóvátételeket, azután pedig egységesen lépjenek fel Amerikával szemben.

A milánói lap cikke nagy feltűnést keltett a világsajtóban annál is inkább, mert kétségtelen, hogy a cikk Mussolini olasz miniszterelnök álláspontját ismerteti, sőt valószínű, hogy

a cikket maga Mussolini írta.

Az olasz lapok egyöntetűen megállapítják, hogy a Popolo D'Italia cikke precíz és szabatos megismétlése annak az állásfoglalásnak, amelyet Mussolini olasz miniszterelnök tíz esztendővel ezelőtt olyan pregnánsan állított fel.

Londoni híradás szerint a Popolo D'Italia cikke Mussolini tollából származik és igen nagy figyelmet keltett Angliában. Angol politikai körökben nagy megkönnyebbüléssel fogadták Mussolini erélyes és éles állásfoglalását, mert

Olaszország magatartása rendkívül

megerősíti Anglia helyzetét a jóvátételi konferencián.

Berlinből jelentik: A külföldi sajtó egy részében elterjedt olyan híreszteléssel szemben, mintha a lausannei konferenciát elhalasztanák, jólétesült körökben nyomatékosan hangsúlyozzák, hogy

a német kormány álláspontja ebben a kérdésben semmiféleképp sem módosult

és változatlanul az, hogy az értekezletet a jelzett időben feltétlen meg kell tartani.

Londonból jelentik, hogy Uruguay képviselőháza jóváhagyta a külföldi állami adósságok szolgáltatásának felfüggesztését.

Véres harcok Santungban kínai és japán lakosság között

Londonból jelentik: A Santung tartományban levő Csingtauból véres összetűzések híre érkezik. A város japán lakosságát rendkívül felbőszítette a kínai sajtónak a mikádó ellen irányuló személyesítet ámadása, az összetűzések emiatt származtak. A verekedésnek hírszerint több halálos áldozata van.

A kisantant külügyminiszterek találkozója

Beogradból jelentik, hogy a kisantant külügyminiszterei január 22-én Montreuxben konferenciát tartanak.

A kötelező katonai szolgálat engedélyezését kéri Bulgária a leszerelési konferencián

A konferencián Bulgária várakozó álláspontot foglal el

Szófiából jelentik: Kiszoff tábornok belügyminiszter kijelentette, hogy Bulgária a leszerelési értekezleten betérjésszi azt a kívánságát, hogy

engedjék meg számára a kötelező katonai szolgálaton alapuló hadsereg létesítését.

Eddig Bulgáriában önkéntes toborzás volt.

Bulgária — mondotta a miniszter — az értekezleten mindenekelőtt várakozó álláspontra helyezkedik és figyelemmel fogja kísérsni az eseményeket.

Nincs nézeteltérés Genfben a magyar pénzügyi kérdésben

Tudomásulvették Tyler tanácsadó jelentését

Bécsből jelentik: A Neue Freie Presse külföldi tudósítója jelenti Genfből, hogy a magyar kérdéssről folyó tanácskozásokon, melyet tegnapelőtt Tyler tanácsadó jelentése előzött meg,

teljes harmonia mutatkozik.

Semmiféle ellentét sem merült fel a magyar delegátus felfogása és a Népszövetség pénzügyi tagjai között.

Négy embert halálragázott a vonat Németországban

A vonat elől akartak kitérni és a szembejövő másik vonat elé ugrottak.

Dordrechtből jelentik: A Maas régi folyásán Dordrecht mellett átvezető vasúti hidon három földmérőt halálragázott a vonat. A földmérők egy új építés céljából előzetes méréseket végeztek. Hazatérőben Dordrecht felé, a vasúti hidon át akarták meg rövidíteni az utat.

A közeledő vonat elől kitérve átmentek a másik vágányra, nem látták azonban, hogy ott meg ellenkező irányból haladó vonat közeledik.

A vonat kerekei a négytagú társaság három emberét a felismerhetetlenségig összeroncalták. A negyedik fiatalember az utolsó pillanatban félreugrott, felkapaszkodott a keskeny hid korlátjára és így menekült meg a haláltól.

Hat hónapra lecsukták Gandhinét

Suratból jelentik: Gandhi feleségét, akit a hatóságok nemrég letartóztattak, a törvényszék tegnap hathónapi fogházra ítélte.

Reggeli levél

Szegényadó

Elemir, január 15.

Akinek fölösen van, az adjon annak, akinek nincsen — akkor mindenkinek lesz. Ez az alapgondolata minden jótékonyági akciónak és a szegényadó intézményének is, melyet legnagyobb sikerrel Angliában valósítottak meg. Ott valóban nemcsak az inségbe jutott községi lakosokat segítézik belőle, hanem még kórházakat és egyéb szociális intézményeket is úgy, amint ezt Tomán Sándor január 9. reggeli levelében Noviszád, de magától értetődően az egész ország területére nézve ajánlotta.

Valóban csábító gondolat kevés számú vagyonos ember adójának csekély, általuk meg sem érzett százalékkal felemelése útján elvárásolni minden valódi nyomort a legsötétebb kültelki odvokból, eltüntetni az utcákról a koldusokat, meg büntettesjelölteket és még egyéb máról holnapra égetőkké válható társadalmi sebeket.

Boldog Nagybritannia, ahol annyi gazdag ember akad, aki az emez üdvös boszorkánysághoz szükséges pénzeszközöket negyedévenként szemrebbenés nélkül adóba fizeti és e mellett még össze sem huzza magát, nem esorbitja szegényesebb étekezésével, öltözködésével, lakásával, szórakozásával a tőle függők keresetét, még nem is ad kevesebbet önként azoknak, akik addig bármely okból nem a községi jótékonyági alap útján, hanem közvetlen ötle nyerték azt, ami életük eltengetésén fölül talán még egy kis kényelemhez, gyógyulási, tanulási alkalomhoz is segítette őket!

Sajnos ennyi gazdag adóalany még a világ leggazdagabb országaiban sincs, vagy legalább nem található, tehát Noviszádon vagy — talán egy — két kivételesen szerencsés „szegénymentes” falucska kivételével — bármely más jugoszláviai községben sem igen lenne kikutatható. Az előbb példaként felhozott Angolországban is a „poor tax” nemcsak a leggazdagabb enyhe tehertöbblete, hanem már az aránylag szerényebb jövedelmeknek is eléggé érezhető dézsmája. És azért Angliában is vannak még mindig sajnosan „szép” számban koldusok, alkalmi keresetekre utalt vagy nyomoruk által a bűn útjára sodort „tramp”-ok.

Nincs betekintésem a noviszádi adójegyzékbe, de nem tartom valószínűnek, hogy ennek a felviruló városnak legalább kétezer olyan polgára lenne, aki évenként ötezer, pótlékokkal 12—14 ezer dinár egyenes adót fizetne és így negyedévenként még sem érezne 100—150 dinár többletet, melynek összegezéséből már egymilliós szegényalap jöhetne össze. Mihelyt pedig ez a sok tétetős adózó nincs meg, nagy, legnagyobb részük helyett csak adóval máris tulterhelt alanyok, örökös hátralékosok vannak itt — az egész számítás önmagában dől össze. Itt még azt sem szabad elfelejteni, hogy az emberi világban nincs eszményi egyenlőséggel, igazságossággal működő intézmény, legkevésbé az adóztatás terén. Lehet tehát néhány ötezer dináros adózó, akinek valóban nem esnék túlságosan neheze az adó összeg többszörösét is előteremtteni — ezzel szemben okvetlen van és pedig nem kevés olyan, akinek számára az ötezer dinár már a csordulópontot jelzi, melyen csak minden más kiadásuk, többi közt jótékony adakozásuk legvégső megszorításával tarthatják magukat és egy újabb 4—600 dináros csepp már a kicsordulást, vagyis a tönköt hozná számukra.

Orizási feladat gazdag földünk minden pontján a szegénység, a hiány, a nyomor elleni küzdelem. Nem is teljesíthető, nem oldható meg egyetlen bármily helyesen kidolgozott és alkalmazott eszközzel. Az adó-

fillérek nagy részének kell bizonyára ezt a célt szolgálnia. De ezenkívül tovább kell működni az ugynevezett szabad társadalmi tevékenységnek és a valóban önkéntes adakozásnak is. A módban rejlik mindkettőnek a sikere: általános és egyes körülmények ismeretével, megértésével aránylag csekély köz és magánténykedések kis cso-

dákat művelhetnek, míg gépies, bürokratikus, kelletlen fölületti kezelés mellett még összecszerlen nagy áldozatok is elcallódnak, hatálytalanok maradnak, vagy éppen az elérni kívánt cél ellenkezőjére, a koldulás, bűnözés, a valódi nyomor terjedésére vezetnek.

Farkas Géza

Newyorkban ingujjban járnak az emberek, Kanadában virágzanak a cseresnyefák

Középeurópa időjárásában változás nem várható

Londonból jelentik: Newyork városát és egész Newyork államot hirtelen hóhullám borította el. A hőmérséklet egyes helyeken 78 Fahrenheit fokra emelkedett.

A Jakósság ingujjban jár, egyes farmokon megkezdték a tavaszi munkálatokat.

Kanadában a rendesen legalább három hónappal korábban köszöntött be a tavasz. Ontarióban nagy lepkekarajok röpködnek.

a Niagara vizesés környékén virágzanak a cseresnyefák.

A medvék kijöttek barlangjukból. A hirtelen olvadás miatt a folyók megáradtak.

Newyorkból jelentik, hogy a szomszédos Missi-

sipi és Tennessee államban orkán dühöngött, melyet árvíz kísért.

Ötezer ember háztetőkre és fákra menekült és várja a segítséget.

Trentonban az orkánnal több sebesült és halálos áldozata van.

Középeurópában az idő a síkfelkésű vidékeken jobbra ködös, a hegyekben azonban derült és jobbra enyhébb. A hőmérséklet a magasabb rétegekben nappal is alig emelkedik a fagyponthoz, a keleti részeken éjjel a 10 fok alá süllyed.

A középeurópai meteorológiai állomások tegnap délelőtt kiadott jelentése szerint az időjárásban lényeges változás nem valószínű.



Japán bombavető repülőgép felszállásra készen

Nem vált be az elektromos fésű — fizet a vállalat

...

A kártérítési perek lavinája indult meg egy angol vállalat ellen, mert könnyelmű reklámígérete nem bizonyult valósnak

Londonból jelentik: Az újságokban nem rég hangzatos hirdetések jelentek meg, melyek három shillingért elektromos fésűt kínáltak megvételre. A hirdetést elhelyező cég ötszáz fontot kínált annak, kinek öszhaja tiz nap alatt nem változik feketére, az elektromos fésűvel való kezelés után.

Egy polgár megvásárolta az elektromos

fésűt, szorgalmasan simitgatta vele a haját, de hasztalan. Elmúlt tiz nap, ekkor huzs is, de ősz fürtjei bizony fehérek maradtak, sőt a sok fésüléstől még jobban csillogtak. A fiatalodni vágyó koraköz polgár dühbe gurult és beperelte a fésűs vállalatot.

A bíróság a felperesnek megítélte az 500 fontot azzal az indoklással, hogy a cég máskor ne tegyen könnyelmű ígérteket.

A bíróság ítélete köztudomásúvá vált és hamarosan a perek valószínűs lavinája indult meg az elektromos fésűt hirdető cég ellen, amely azóta már beszüntette a fiatalító fésűk reklámozását.

Franciaország feltételhez kötötte részvételét a lausannei jóvátételi konferencián

Keynes angol pénzügyi szakértő a konferencia hathavi elhalasztását sürgeti



John Maynard Keynes

Londonból jelentik: A Daily Telegraph diplomáciai tudósítójának értesülése szerint Laval francia miniszterelnök tudomására adta több állam párisi diplomáciai képviselőjének, hogy

Franciaország csak abban az esetben vesz részt a lausannei jóvátételi érte-

kezleten, ha előzőleg bizonyos pontokra nézve megállapodott Németországgal, Olaszországgal és Nagybritanniával.

Londonból jelentik: Keynes az ismert angol pénzügyi szakértő, a New Statesman and Nation című lapban azt írja, hogy Nagybritanniának nyíltan állást kellene foglalnia a jóvátételi kötelezettségek és a háborús adósságok eltörlése mellett.

A lausannei értekezlet hathavi elhalasztásáért száll sikra.

Véleménye szerint Lausannében a következő határozatokat kellene hozni: 1. A szövetséges hatalmak megígérik, hogy még ez év folyamán végleges indítványt tesznek Németországnak a végleges fizetési kötelezettségek tárgyában. 2. Az értekezleten részt vevő államok megállapodnak arról, hogy az indítvány megtétele előtt hat hónapon át figyelik a világgazdasági válság alakulását.

3. A kifizetés céljában december 15-ig meghosszabbítják a Németországnak nyújtott moratoriumot és hathavi időtartamra elnapollják a lausannei értekezletet.

Ismeretlen suhanc, diákpisztollyal agyonlőtt a beográdi főposta előtt egy hétéves kisfiút

A gyilkos az üldözők elől elveszett és helyette egy hasonlóan öltözött fiatalembert fogtak el, aki tagadja, hogy a lövés tőle származik

A beográdi főposta épülete előtt tegnap előtt a déli órákban megrémítő esemény játszódott le. Egy hétéves kisfiút ismeretlen egyén diákpisztollyal agyonlőtt, majd az üldözők elől elveszett. Az áldozat Szalveter Karolina szabónő hétéves Péter nevű kisfia.

Valamivel két óra után Karolina elküldte a kis Petárt az ebéddel egyik kosztosának, aki a második fiugimnázium közelében lakik. A kisfiu, miután a küldetésnek eleget tett, visszafelé indult. Amikor a főposta bejárata elé érkezett,

gyenge lövés hallatszott és a következő pillanatban a kis Petár hangos jajkiáltással rogyott a földre, kezét gyomrára szoritotta és borzalmas kínok között fetrengett a járdán.

A járőrelők közül többen figyelmesek lettek az esetre és azonnal a kisfiu segítségére siettek, akit a posta kapuja alá vittek.

Mialatt a csoportosulók izgatottan érdeklődtek az esemény iránt, egyeseknek

feltűnt egy zavartan álló fiu, aki sápadtan somfordált a Balkán-mozi irányában miközben ijedt arccal egy-egy pillantást vetett vissza a posta bejárata felé. Az egyik járőrelő elkiáltotta magát: — Fogjátok meg!

Erre mintegy ötvenen, férfiak és nők vegyesen a suhanc után vetették magukat, aki kétségbeesetten menekült az üldözők elől. A menekülő gyorsan befordult a mozi mellett levő Szkadarszka utcába, ahol az egyik ház előtt végre sikerült elfogni.

Időközben a tett színhelyére megérkeztek a mentők, akik a szerencsétlen gyermeket a kocsira tették. Az orvosi vizsgálat megállapította, hogy

a kisfiura diákpisztollyal lőttek és a 6 milliméteres golyó a gyomrába hatolt.

A súlyosan sebesült kisgyermek gyenge szervezete azonban nem bírta ki a sebet és

mielőtt a mentőautó a kórházba érkezett volna, kiszervedett.

Az elfogott fiatalembert Momirovics Alekszandarnak hívják és foglalkozásra nézve cukrászsegéd. Alkalmatosan tagadja, hogy ő követte volna el a gyilkosságot. Azt állítja, hogy mint a többiek, ő is a suhanc üldözésére indult és összetévesztették a tulajdonképeni tettestel, aki az övéhez hasonló ruhát viselt.

Egyébként a szemtanúk sem tudják biztosan megállapítani, hogy a tettes valóban Momirovics, vagy pedig egy hasonlóképpen öltözött másik egyén.

A szombori városi mérnöki hivatal munkája az 1931. évben

Most került nyilvánosságra a szombori városi mérnöki hivatal múlt évi működéséről szóló jelentés, melynek fontosabb adatait az alábbiakban adjuk. A házi pénztár terhére az elmúlt évben is folytatták a kövezési munkákat s e munkát a Radicsics utcában, a Putnik körút egy részén, valamint a Sztapári ut külső részén a vállalkozó be is fejezte. A körutakon s a csatlakozó utcákban is kijavították a kövezetet. A szennyvízvezető főcsatornákat s 21 utcában a mellécsatornákat is kitisztították s az azokon átvezető hidakat megjavították. A vízellátás biztosítására a múlt évben két új kutat fúrtak. Az iskolaszék terhére ugy a városi, mint a tanyai iskolákat kijavították. A Rancevo szállásokon új városi iskola építését határozták el, az árlejtés is megtörtént a munkálatok kiadására, azonban a munkákat a kedvezőtlen időjárás miatt erre az évre kellett halasztani. Az utalapról terhére elvégezték a kupuzinai és veprováci ut feltöltését és kijavítását, a gakovói, sztanisicai, militicsi, szontai stb. utak makadam burkolatának javítását és hengerezését s a Blagojevics utca folytatását képező ut kb. egy kilométeres darabjának kövezését is. A városi gőzfürdő jövedelme 73.517 dinár volt, míg kiadásai 139.000 dinárt tettek ki, tehát ez a városi üzem kifizetéssel dolgozik.

A rendőrség fellevése szerint, büntársai is voltak a becskerekli váltóablónak

Hová tűnt el Milosevics Mileta elrabolt váltója?

Becskerekről jelentik: Jelentette már a Reggeli Ujság, hogy pár nap előtt beállított dr. Cocoru Valér becskerekli ügyvéd irodájába Milosevics Mileta elemiri földműves és az irodában levő Székely Piroska irodakisasszonytól elkérte a váltóját, majd amikor azt a kisasszony elővette, kikapta a kezéből, rázárta Székely Piroskára az ajtót és a váltót künn az udvaron eltépte. A rendőrség letartóztatta Milosevics, aki azzal védekezett, hogy a váltót az udvaron eltépte és ott is hagyta s csak ezután menekült el. A rendőrség az udvaron meg is kerestette a váltót és a szemétdombon tényleg meg is találták egy váltó összetépett maradványait, amelyekről azonban megállapították, hogy nem annak a váltónak a részei, amelyet Milosevics az irodakisasszony kezéből kitépett.

Mivel a rendőrség újabb nyomozása megállapította, hogy Milosevics a kritikus napon a váltó kezeseinek Milosevics Milosnak és Pentának társaságában tartózkodott, az a feltevés alakult ki, hogy a váltót nem tépte szét, hanem büntársai voltak, akiknek a váltót átadta. A rendőrség most ebben az irányban indította meg a nyomozást és reméli, hogy hamarosan teljes világosság derül a váltóablás ügyére.

A zsabalyi csendőrség letartóztatott egy háromtagú tolvajszervezetet, amely hetek óta fosztogatta a község lakóit

A zsabalyi csendőrség háromtagú tolvajszervezetet tartóztatott le, akiknek tagjai hetek óta rendszeresen fosztogatták a község lakosait. A banda tagjai Boldizsár Jóska, Gyakov Arkadije és Király Sándor. Az elfogottak számos lopást követtek el Zsablyán és a környéken. Többek között Bozsán Ignát vendéglőjéből, amikor ott senki sem tartózkodott, leszedték az asztalterítőket és elvitték. Egy másik alkalommal Vujkov Szteván hentesüzletéből vittek el nagymennyiségben hentesárut. A tolvajbanda legutóbb Szolarics Jelena lakásába tört be, ahonnan értékes ágyneműt lopott.

A letartóztatott kihallgatásuk alkalmával több betörést és lopást ismertek be. A zsabalyi csendőrség a tolvajokat átadta a noviszádi törvényszéknek, ahol tovább folyik ellenük a vizsgálat teljes bünlajstromuk összeállítására.

A MISS NOVISZAD

választás zsürijének nagy része, illetéktelen női befolyás hatása alatt, még a döntés előtt eltávozott a választásról

Milyen szépséghibái vannak a noviszádi szépségírálynő választásnak

Oriási izgalom közepette zajlott le pénteken délután a Kolo Szarpszkij Szesztára teadélutánján a Miss Noviszád választás. A rendező egyesület felkérte a noviszádi újságírókat és művészbereket, hogy alakítsanak egy zsürit, amely a közönség által kijelölt szépségek közül megválassza a legszebb noviszádi leányt. A választás nagyon nehéz volt.

A miss-jelöltek csaknem egytől-egyig igen tartózkodóak voltak

és a zsüri tagjainak többszöri felszólítása ellenére sem voltak hajlandók a termen keresztül vonulni, hogy a közönség és a zsüri tagjai is megállapíthassák, hogy kik azok, akik a döntésnél számításba jöhetnek. Végül mégis csak sikerült harminc fiatal leányt rábírní arra, hogy a zsüri elé vonuljon.

A zsüri tagjai az első pillantásra megállapították, hogy igen sok noviszádi leány, aki feltétlenül számíthatott volna arra, hogy esélye lehet a választás-

nál, nem jelent meg a teadélutánon és így csak azok közül lehetett megválasztani Miss Noviszádot, akik személyesen résztvettek a választáson.

A zsüri egyes tagjai ezt azonnal ki is nyilvánították és teljesen tartózkodtak a szavazástól. Miután azonban Miss Noviszádot mégis meg kellett választani,

a zsüri bátrabb tagjai mégis csak rászánták magukat az egyáltalán nem hálás feladat megoldására.

Kétségtelen tény, hogy a felvonult lányok mind csinosak voltak, azonban csak kevés akadt közöttük olyan, aki tényleg eséllyel indulhatna a Miss Jugoszlávia választáson. A megjelent harminc jelöltet egyenként a zsüri elé vezették a rendezők és minden egyes zsüritag blankettán, pontozással adta le véleményét a jelöltre. Kétségtelen tény az is, hogy a zsüri tagjai közül az orvosok a megválasztott Miss Noviszád pártján voltak, az írók és újságírók Dimitrije-

vics Eleonorát tartották a legszebbnek, míg a művészek Boschán Edit mellett kardoskodtak. Sok híve volt Novákovics Bozsának, az egyik megválasztott udvarhölgynek is.

Ilyen körülmények között meglehetősen sokáig tartott a zsüri döntése. Az első szavazásnál a legtöbb pontot Boschán Edit kapta, utána Dimitrijevic Eleonora következett és csak ezután Mrazová Mira. Miután azonban a zsüri tagjait előzőleg nem világosították eléggé fel, hogy hogyan is kell tulajdonképpen szavazni, revízió alá vették ezt az eredményt. A zsüri tagjai emiatt tiltakoztak is és

különösen az illetéktelen női beavatkozás ellen emelték fel szavukat.

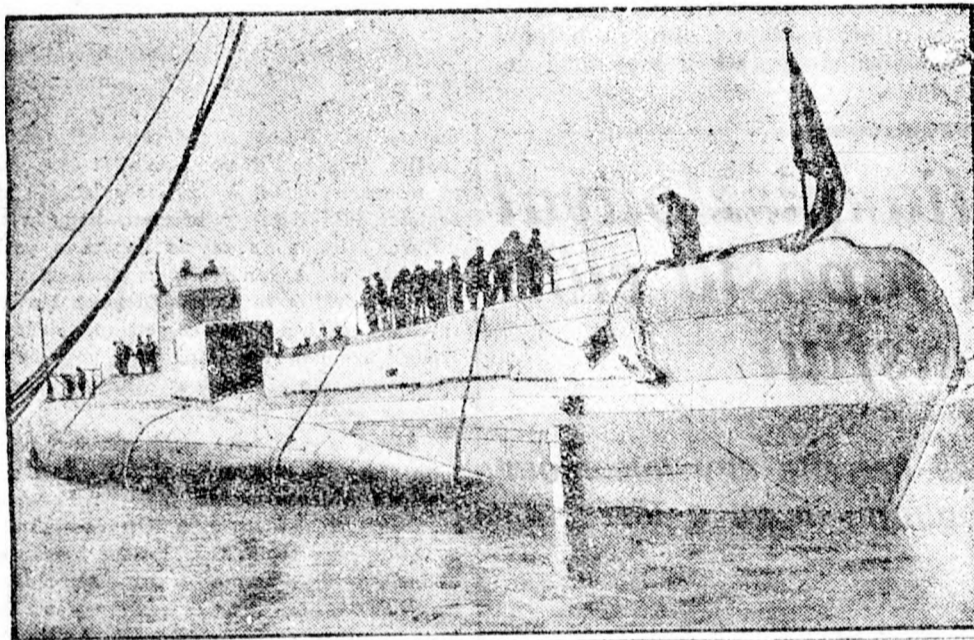
Igy azután a zsüri egyes tagjai, látva hogy az ő akaratuk nem érvényesülhet kizárólagosan a Miss választásnál,

vissza is vonultak a végleges szavazás elől. A zsüri ezután még félórát tanácskozott és a tanácskozások eredményeként hirdette ki döntését, amelyet tegnapi számunkban már ismertettünk.

Az elfogulatlan nézőközönséget nem elégitette ki a döntés eredménye, aminek többen hangosan is kifejezést adtak.

Ez a csendes tüntetés természetesen nem szólt Miss Noviszád ellen, hanem a zsürit illette.

Elismerjük, hogy nehéz volt a választás, mert a Miss és két udvarhölgye tényleg a megjelentek legszebbjei közé tartoznak, ha azonban a döntést nagyobb körültekintéssel végezték volna, akkor a közönség is elégedettebben távozott volna a választásról.



Anglia növeli tengeralattjáró flottáját

Angliában most bocsátottak vízre egy óriási tengeralattjárót, a „Sturgeon“ nevűt. Képünk a tengeralattjáró vízrebocsátását mutatja.

„Szélmalomharc“

Szenteleky Kornél nagy szimboikus verse lesz holnapi irodalmi rovatunk egyik legértékesebb írása

A jugoszláviai magyar írók kulturális küzdelméről, amelyet a közönség közönye és a bácskai fekete föld tespedtsége ellen folytatnak, ma már szinte fogalomvá vált és napilapokban, folyóiratokban rengeteg sok szó esett róla. Erről a közönyről és erről a Don Quijote harcról írt nagyszerű szimboikus verset Szenteleky Kornél a kiváló író és ez a vers döbbenetes mélységeket és források hitet tár fel az olvasóink előtt. Kétségtelen, hogy a jugoszláviai magyar irodalomnak egyik legértékesebb és legjellegzetesebb alkotása született meg ebben a versben, amelyet a Reggeli Ujság holnapi irodalmi mellékletén fogunk közzéadni.

Csaknem ugyanezt a témát ragadta meg, de másoldalról az irodalom bevezető cik-

kében Zsongor, aki „Es nem röstellik?“ címen kemény és éles szavakkal ostromozza egyrészt azokat, akik a napilapokban helytelenül alakították ki a közvéleményt az irodalomról, másrészt pedig azokat, akik prúd bölcsességgel még ma is azzal dicsekszenek, hogy az itteni irodalom terra incognita előttük.

Fekete Lajos „Megyek a bálba“ című mélyzengésű versét küldte a Mi Irodalmunk részére. Duóás Kálmán, Théophile Gauthier „Kanácsöny“ című finomművű versét ültette át magyar nyelvre. Külön érdekessége a rovatnak I. Miklós Petrovics Njegos Onamo namo című hatalmas versének magyar fordítása, amelyet Polácsi János végzett mestertollal. Szabó Ferenc „Emlékezés teljes-

tén“ című hangulatos költeménye, Stadler Aurél Mondscheinsonáta című novellája s még több vers egészítik ki az értékes irodalmi részt, amelynek Figyelő rovatába Polácsi János, Gergely Boriska és Magister írtak érdekes tanulmányokat. Külön ki kell emelnünk Tabéry Géza a nagynevű erdélyi író „Emlékkönyv“ című művéből közölt szemelvényt, amely a romániai magyar irodalom kialakulását ismerteti rendkívül színesen és érdekesen. A Könyvtérmet rovatban Csuka Zoltán, Vékony Náci verseskötvét ismerteti, ezenkívül Ducics Jovannak, a nagy jugoszláv poétának új művéből a Radován cár kincséből közöl kitűnő fordításban egy-két részletet.

Az Ifjúság rovatnak számos érdekes és értékes cikke van, a Tündérország pedig valóságos örömet jelent vasárnaponként a gyermekeknek és Dezső bácsi e heti verses beszámolójában megint csak kitűnt magáért.

A kitűnő tartalmu lapot friss hírszolgálat, rádióműsor és sok kép egészíti ki. A vasárnapi szám ára csak két dinár. A Reggeli Ujság előfizetési ára negyedévre csak 80, egy hónapra 28 dinár s minden városban korán reggel házhoz kézbesítjük a lapot.

Sztarakanizsai krónika

A városi adóhivatal felszólítja azokat a háztulajdonosokat, akiknek háza a külterületeken, így a Körös túloldalán, vagy a vasuton túl levő Cigánytelepen van, hogy a házádomentesség iránti kérényüket a városháza 15-ös számú szobájában haladéktalanul adják be, mert ellenkező esetben elvesztik adómentességi jogukat. — A sztarakanizsai vadászegylet szerdán nagy vadászatot tartott. A vadászaton könnyen végzetessé válható szerenéselenség történt. Estefelé a vadászok kocsikon jöttek haza. A mély kerékvágás, erősen fagyott országúton az egyik kocsit meglibbent és egyensúlyát veszítve felfordult. A benne ülő Lackovics Ervin városi levéltárnok a vadászegylet vadászmestere a homlokán több erős zúzódást szenvedett. Azonnal orvosi ápolás alá vették. — A Reggeli Ujság részére előfizetéseket és hirdetéseket kizárólag Esztergomi Iván kanizsai szerkesztőnk, vagy a „Tiszavidék“ kiadóhivatala vesz fel.

A bíróság másfél évre ítélte a szuboticei városligeti szatirt

A vádlott a tárgyaláson részegségével védekezett

A szuboticei törvényszéken Bozsics Milan elnök hármás bírói tanácsa tegnap délután tárgyalta Gömöri Antal negyvenkét éves szuboticei földműves bűnügyét, aki augusztus 13-án a városerdőben embertelen, brutális merényletet követett el egy 13 éves kislány ellen. A merényletet Tamalics Jovan közelben lakó munkás fedezte fel, aki meg is akarta menteni a gyermeket a mérénylettől, Gömöri azonban bicskával támadt rá, mire Tamalics a rendőrlaktanyára sietett és segítséget hívott. A merényleten kívül két Bajmokon elkövetett lopással vádolja az ügyészség Gömörit.

A tárgyaláson a vádlott tagadott és azt állította, hogy a kritikus napon öntudatlanul ittas állapotban volt. A kihallgatott tanúk ezzel szemben azt vallották, hogy a mérénylet az uccán szólította meg és különféle ígéretekkel csábította az erdőbe kiszemelt áldozatát.

A bizonyítási eljárás után Hadzsi Kosztics Koszta vezetőügyész nagyszabású vádbeszédet mondott, amelyben a legszigorubb büntetés kiszabását kérte, mert szerinte a bíróságnak elrettenítő példát kell szolgáltatnia a Szuboticeán gyakran ismétlődő brutális merényletek miatt. A bíróság hosszas tanácskozás után másfél évi börtönrre ítélte Gömörit, a lopások vádját azonban nem találta igazoltnak.

Tisztviselőredukció a szuboticei állami adóhivatalban

Február elsején kilenc végrehajtott és négy nyugdíjast bocsátanak el

A szuboticei állami adóigazgatóságon már nagyszabású befejeződött a restanciák feldolgozása, az adminisztráció átszervezésével pedig célszerűbb ügyvezetést honosítottak meg. Így lehetővé vált a tisztviselők létszámának a redukálása.

A noviszádi kerületi pénzügyigazgatóság a napokban el is rendelte a tisztviselők létszámának a csökkentését. A rendelet alapján Háics Joszif adófőnök tegnap február elsejére tizenhárom tisztviselőnek felmondott. Egyelőre kilenc végrehajtott és négy napidíjast bocsátanak el az adóhivatalból, még pedig azokat, akiknek a munkakörét véglegesen tisztviselőkkel lehet elvégezteni.

Sulyosan sebesült embert találtak az egyik noviszádi büffé előtt

A leütött fiatalember egyik rokona elkeseredésében beverte a büffé kirakatát

A pravoszláv újev előestéjén történt véres verekedés még mindig izgalomban tartja Noviszád város közönségét. Az ügyvel kapcsolatban a noviszádi rendőrség széleskörű nyomozást indított és eddig több személyt tartóztatott le, akiket a verekedésben való részvétellel gyanúsítanak.

A sulyosan sebesült Mrgyanov állapota tegnap válságosra fordult. A verekedés másik főszereplője, Beeskeházi Béla ugyan csak sulyos állapotban van és nem sok remény van életbenmaradásához.

Crcsevics Jovan rendőr állapotában lényeges javulás állott be és remény van arra, hogy rövidesen felgyógyul.

A szörnyű vérengzés okozta izgalmak hullámai még el sem múltak s máris újabb hasonló eset foglalkoztatja a rendőrséget.

Tegnap éjjel a Kiszácsi ucca 23. számú ház előtt eszméletlenül, sulyosan sebesült

állapotban találtak Vlaovics Mika 23 éves noviszádi földművest.

Az eszméletlenül fekvő ember feje mellett összetörött szódásüveget találtak, amellyel Vlaovicsot fejbevágták. A földművest azonnal a kórházba szállították, ahol azonban még mindig nem tért magához.

Az orvosok véleménye szerint minden valószínűség szerint Vlaovics agyrázkódást szenvedett.

Vlaovics Vitomir, Mika rokona ugyanazon éjjel a szerencsétlen fiatalember keresésére indult és amikor megtudta, hogy ro-

konát leütötték, megjelent a Kiszácsi ucca 23. számú házban levő Hász Fülöp büfféjében és

elkeseredésében összetörte az üzlet kirakatát, kizavarta a vendégeket, majd a szomszédház ablakait is beverte.

Vlaovics Vitomirt a rendőrség letartóztatta. A letartóztatott azzal védekezik, hogy ittas volt és rokona sulyos bántalmazása feletti elkeseredésében verte össze a büffé kirakatát.

A rendőrség megindította a nyomozást Vlaovics Mika földműves támadójának kézrekerítésére.

Árdrágítás miatt elítélték a szuboticei Beograd kávéház tulajdonosát és főpincérét

Hat dináros teáért összesen 22 napi elzárást és hatezer dinár pénzbüntetést szabott ki a bíróság

Rendkívül érdekes ügyet tárgyalt tegnap Jovanovics Predrag szuboticei büntető bírósági bírő. Sztojanovics Lázár noviszádi bányászati számvevő tanácsos inspektor december 7-én hetedikén Szuboticeán járt és reggel 8 órakor betért a Beograd kávéházba, ahol egy csésze teát rendelt. A teáért a főpincér hat dinárt számított fel Sztojanovicsnak. Az inspektor kifizette a számláját, de Tumbász Lázár kávéháztulajdonos ellen árdrágítás címén feljelentést tett az ügyészségen.

A tegnapi tárgyaláson Tumbász Lázár azzal védekezett, hogy a nagy rezszi miatt kénytelen öt dinárért adni a teát, amelyhez egy dinár borraalót számítanak a pincérek. Az ügyész megbízott erre kiterjesztette a vádat Linaček Gusztáv főpincérre is, aki kihallgatásakor előadta, hogy Szuboticeán minden kávéházban szokás az árhoz hozzászámítani a borraalót is. A bi-

róság délután öt órakor hirdette ki az ítéletet, amelyben úgy Tumbászt, mint Linačekot árdrágításban mondta ki bűnösnek és Tumbászt hétnapi fogházra és 5000 dinár pénzbüntetésre, Linaček Gusztávot pedig 15 napi fogházra és 1000 dinár pénzbüntetésre ítélte. Az ítélet indokolásában a bíróság kimondta, hogy amikor a hatóságok jóváhagyták az árjegyzéket és abban az 5 dináros teáért, nem lehet semmiféle rezsiköltséget, vagy borraalót önkényesen hozzászámítani, miután az már benne van az öt dináros árban. A bíróság kimondta, hogy a főpincér pénzbüntetéséért is a kávéháztulajdonos a felelős és hogy az ítéletet köteles a kávéház lapokban a saját költségén közzétenni.

A bíróság az ítélet kiszabásánál sulyosító körülménynek vette, hogy Tumbász Lázár árdrágításért már elítélték.

A becskerekeli német-sváb kulturszövetség viharos közgyűlése

Becskerekről jelentik: A német-sváb kulturszövetség pénteken este a Bauer-féle vendéglőben tartotta meg rendes évi közgyűlést, amely igen viharos volt. A Haklingen Miklós köré csoportosuló fiatalabb tagok azt követelték, hogy a közgyűlésen megjelenő minden tag kivétel nélkül leadhassa szavazatát, míg a vezetőség, dr. Elmer Gyula elnökkel az élén azon az állásponton volt, hogy csak azok szavazhatnak, akik legalább 3 hónapja rendes tagjai a kulturszövetségnek és a tagdíjat lefizették. A közgyűlésen olyan vihar volt, hogy az elnök végül is kénytelen volt szünetet elrendelni.

Ez a szünet azután meghozta a szembenálló felek kibékülését és a közgyűlés Kaufmann István vezetésével közös listát fogadott el, majd 15 perc szünet után folytatták és teljes rendben be is fejezték.

A múlt évben kielégítő volt Szubotica város közegészségügyi helyzete

A közkórházban 1500 műtétet hajtottak végre. A mentők 1600 esetben nyújtottak segítséget

A szuboticei városi főorvosi hivatal a napokban készült el a közegészségügyi kimutatással, amelyet a városi tanács elé terjesztett. A kimutatás szerint 1931-ben jobb volt a város közegészségügyi helyzete, mint az előző évben és lényegesen csökkent a járványos megbetegedések száma. Az év alatt 37 tifusz, 7 vörheny, 46 sarlach, 66 diftéria, 7 agyhártyagyulladás, 6 tetanus, 12 husmérgezés és 340 veszettség gyanus megbetegedés történt Szuboticeán. A halálos esetek száma: vörheny 3, sarlach 5, tifusz 2, diftéria 10, agyhártyagyulladás 3, tetanusz 1, husmérgezés 2. A tüdővésztes megbetegedésekről és halálozásokról nincs kimutatás.

A közönség ítélete:

Táncol a kongresszus

ez évad legjobb filmműve!

Még csak ma és holnap az APOLLOBAN

Kezdet 5, 7, 9¹/₂ órakor

Megválasztották a szkupstina és szenátus elnökeit

A szenátus elnöke a kisebbségekről is beszélt

Beográdból jelentik az Avala: A szkupstina nemzetgyűlési képviselőklubja tegnap délelőtti ülést tartott, amelyen a szkupstina elnökségének megválasztásáról tárgyaltak. A gyűlésen, amely fél tízkor vette kezdetét, választóbizottságot jelöltek ki.

A választó bizottság kijelölése után a bizottság tárgyalásra vonult vissza, majd a klub ülését 10 óra 15 perckor folytatták.

A képviselőgyűlés plénuma 10 óra 45 perckor kezdte meg tárgyalását Szimonovics Milán igazolóbizottság elnökének vezetése mellett.

A jegyzőkönyv elfogadása és az előirt formások megtétele után a gyűlés a napirendre tért át, amelyen a szkupstina elnökségének megválasztása szerepelt.

A szkupstina elnökségének tagjaivá a következőket választották meg:

Elnök Kumanudi Koszta, első alelnök Kovácsévics Karló, második alelnök dr. Haszánbegovics Avdó, titkárok dr. Jevremovics Sztanojevics Dragisa, Barle és Kovács Ante. Ezután a gyűlést berekesztették.

A nemzetgyűlés ülése

A szenátusi klub délután 4 órakor plenáris ülést tartott, amelyen megejtették a szenátus tisztikarának jelölését. Ennek alapján a szenátus délután fél 5 órakor a következő elnökséget választotta meg:

Elnök dr. Pavelics Ante, alelnök Antiparmakovics Jován és dr. Novak Fran, titkárok Gemeiner Dusan, Glusac és Popovics L. Milán.

Ezután Silovics ideiglenes elnök megköszönte a szenátus eddigi támogatását és átadta az elnökséget az újonnan megválasztott elnöknek. Dr. Pavelics Ante székfoglaló beszédében méltatta öfelsége érdemeit és hangoztatta a Zsivkovics kormány három éves termékeny munkásságát. Beszédében kisebbségi kérdésekkel is foglalkozott és rámutatott arra, hogy Jugoszláviában nem lehetnek elégedetlenek a kisebbségek, mert mindig megértéssel találkoznak. Hasonlóképpen ismeretlen nálunk az antiszemitizmus is. Beszédét öfelsége a király, a jugoszláv nemzet és a kormány éltetésével fejezte be.

Bojkics Bogdán szombori polgármester bizik városa jövőjében

A városi takarékpénztár felállításának és a villanytelep reorganizálásának legfontosabb feladata

Szomborból jelentik: Dr. Bojkics Bogdán polgármester tegnap fogadta a Reggeli Ujság munkatársát és beszélgetett vele Szombor legfontosabb problémáiról. A polgármester a beszélgetés során rámutatott arra, hogy nagyobb szabású tervek megvalósításáról szó sem lehet a mai körülmények között. Egyelőre két dolgot kellene megvalósítani:

a szombori városi takarékpénztárt felállítani és a városi villanyművet reorganizálni.

A szombori polgárság szempontjából ugyanis nagyon fontos, hogy egy mindig liquid városi pénztár legyen. A városi takarékpénztárnak az az előnye, hogy tiszta haszna a városé marad. A terv szerint a takaréknak főleg a lombard üzletekkel foglalkozna, de feladata lenne a városi zálogház alapítása is. Alapítékja a 10 millió dinár értékű városi villamosmű és a 1 és fél millió dinár értékű városi közbiztonsági híd lenne, a betétek pedig a városi alapítványok és a város nélkülözhető pénze lenné.

A város 60 milliós vagyona lenne a takaréknak garanciája.

Ezzel kapcsolatosan kommercializálni lehetne a városi villanytelepet is. A villanytelep tisztviselőit alkalmaznák a városi takarékpénztárnál. Megoldást nyerne ezáltal a villanytelep problémája is, mert a 26 éves gépek már csak 1-2 évig használatosak és azután feltétlenül ki kell őket cserélni. A villanytelep után kerülne sor a vágóhid modernizálására is, ami szintén jóvédelmet jelentene a városnak, mert a vidék is igénybevehetné, de főleg a külföldre irányuló export szempontjából lehetne kihasználni.

Később kerülhetne sor a vízvezeték és csatornázás megoldására.

A polgármester nagy örömmel állapította meg, hogy a képviselőtestület és a tanács tagjai is milyen nagy megértéssel fogadják terveit és éppen ezért nagy bizalommal van a város jövője iránt.

A magyar nemzetgyűlés külügyi bizottsága egyhanguan állást foglalt az utódállamokkal való gazdasági közeledés mellett

A magyar-olasz barátság nem hátráltatja a Franciaországgal való viszony javulását

Budapestről jelentik: A nemzetgyűlés külügyi bizottságának tegnapi ülésén Peyer Károly felvilágosítást kért egyes magyar politikusok külföldi utazásairól és azokról a lehetőségekről, amelyek ugyilát szik megnyílnak Magyarországnak és egyes szomszédos államok között a gazdasági közeledés megvalósítására.

Károlyi Gyula gróf miniszterelnök válaszulva Buchinger képviselő előző napi parlamenti közbeszólására kijelenti, hogy az

Olaszországgal való jóviszony nem hátráltatja a francia-magyar közeledést,

annál kevésbé, mert az olasz-magyar barátságot a külföld sem látja a francia orientáció akadályának.

Valkó Lajos külügyminiszter hangsúlyozza, hogy a szomszédos államokkal való gazdasági viszony kiépítését Károlyi miniszterelnök már újévi beszédében hangsúlyozta és

a magyar kormány változatlanul szorgalmazza a szomszédos államokkal való gazdasági közeledés előmozdítását.

Aponyi Albert gróf elkerülhetetlennek tartja a gazdasági kérdések depolitizálását, ez azonban csak akkor következhetik be, ha az ilyenirányú szándék a másik oldalon is komoly formákat ölt. Az események és az elhangzott nyilatkozatok nem jogosítják fel őt arra, hogy azt higgyje, hogy ez az időpont már közel van.

Valkó Lajos külügyminiszter kijelentette, hogy a magyar parlament egyes tagjai be szokták ugyan jelenteni külföldi utazásaikat, de

ezek az utazások nem hivatalos jellegűek.

Gratz Gusztáv hangsúlyozta, hogy a kormánytól nem volt megbízatása legutóbbi külföldi utazásaira. Régi híve a közép-euró-

pai államok gazdasági közeledésének és együttműködésének.

Azt hiszi, hogy lehetséges lesz a politikai és gazdasági érdekeket összeegyeztetni.

Sajnálatos volna, ha a közeledés azon hiúsulna meg, hogy az egyik fél sem meri megkezdeni.

Lakatos Gyula megállapítja, hogy bizonyos feltételek teljesedése mellett gazdasági közeledés jöhet létre a szomszédos államokkal. Konkrét példákkal bizonyítja azonban, hogy milyen nehéz a magyar kormány komolyan venni egyes külföldi kormány férfiak nyilatkozatát, amikor egy-két nappal az ilyen nyilatkozatok után ugyanazok a kormányférfiak megcáfolják néhány nappal ezelőtt tett nyilatkozatukat.

Nehézségekkel küzd a szentai népkonyha

Szerdán délután ülést tartott a szentai Dobro Delo egyesület. A vezetőség beszámolt a népkonyha eddigi működéséről, amely szerint a Népkonyhán naponként 190 adag meleg ételt és kenyéradagot osztanak ki. Egy-egy adag három személynek elegendő. Eddig 35.000 dinárt költöttek el és ha a népkonyha működését március közepéig meg akarják hosszabbítani, akkor még legalább ötvétezer dinárra lenne szükség.

Vujics Szava polgármester közlése szerint a várostól még 25.000 dinár megszavazott összeg áll a Dobro Delo rendelkezésére, többet a város erre a célra szorult anyagi helyzete miatt nem tud adni. Tehát társadalmi uton kell gondoskodni a még hiányzó másik 25.000 dinárról.

Dr. Dudajics Milos báni tanácsos a legérélyesebb gyűjtés megkezdését javasolta a társadalmi egyesületek, bankok, gazdakörök és hitközségeknél.

A Dobro Delo héttagú bizottságot küldött ki, hogy azok a különböző egyesületeknél megkezdjék a gyűjtést, valamint módosítsák a polgárokat felszólítsanak arra, hogy természetbeni adományaikkal járuljanak a népkonyha fenntartásához. Amíg az eredményesen megindított gyűjtés meghozza a maga eredményeit, addig a város 25.000 dináros adományából fedezik a kiadásokat, hogy a Népkonyha működése egy napra sem akadjon meg.



Dr. Frederik Ebersson, a sanfranciscói egyetemi kórház igazgatója, akinek sikerült a gyermekbénulás kórokozóját felfedezni.

Közzemlére tették ki az elemi károkat szenvedett noviszádi gazdák adóleszállítását. A noviszádi városi adóhivatal ez uton értesíti a lakosságot, hogy az adóleszállítási rendelet 56. pontján alapján az elemi károkat szenvedett gazdák adóleszállításáról szóló táblázatot az 1931. évre 3 nappal közzemlére tették ki a városi adóhivatalban. A táblázat január 11-től 18-ig a hivatalos órák ideje alatt tekinthető meg.

Hírek

1932

Január

16

SZOMBAT

— **Udvari gyász.** Beográdból jelenti az Avala: Zsófia volt görög királyné halálának alkalmából öfelsege a király január 13-ától január 18-ig hatnapos udvari gyászt rendelt el.

— **Előléptetések.** Pletkovics Ilija noviszádi báni technikai tanácsost a negyedik csoport második osztályából a negyedik csoport első osztályába, Valek Hugo szombori technikai tanácsost az ötödik csoportból a negyedik csoport második osztályába léptették elő.

— **Aranylakodalmom** Odzsacín. Vasárnap e hó 17-én üli házasságának 50 éves jubileumát Jakobovic Adám odzsaci kereskedő.

— **Ma délig veszünk fel hirdetéseket** holnap meginduló „Lakásközvetítő” rovatunkba. Mint már jelentettük, a Reggeli Ujság holnapi számában új hirdetési rovatot nyitunk, amellyel lehetővé tesszük, hogy a kiadó lakásokat ugyyszólván dömpingáron lehessen meghirdetni és pár dinár befektetéssel tízezrek tudomására hozni. Lakásközvetítő rovatunk iránt az eltelt pár nap alatt is igen nagy érdeklődés nyilvánult meg és igen sokan keresték fel kiadóhivatalunkat és adták fel lakáscímüket a rovat részére. Egy lakáscím kétszeri meghirdetése a rovatban 6 dinár, négyszeri meghirdetése pedig 10 dinárba kerül. Mindazok, akik kiadó lakásukat, butorozott szobájukat ebben a rendkívül népszerűnek ígérkező rovatban hirdetni akarják, holnapi számunkba ma déli 12 óráig adhatják fel hirdetésüket.

— **Halálozás.** Özv. Tóth Sándorné január 12-én hosszú szenvedés után elhunyt Feketicsen. Szerdán délután temették nagy részvétellel. Gyermekai, unokái, dédunokái és kiterjedt rokonság gyászolja.

— **Ma este tarja a Noviszádi A. K. a Winklében népszerű tea estjét,** melyre vendégeket szívesen lát a rendezőség. Elsőrendű berlini zenekar.

— **Csikágó csőd előtt.** Csikágóból jelentik, hogy a város pénzügyi válsága olyan méreteket öltött, hogy bármely pillanatban várható a közüzemek és a középítmények működésének beszüntetése.

— **Szimics Nátát választották meg Miss Kikindává.** Pravoszláv újévkor, a kikindai kereskedők egyesületének szokásos évi mulatságán választották meg Miss Kikindát, aki résztvesz az országos választáson is. A zsűri, — mely egyhangulag Szimics Nátát, Szimics Milos kikindai földbirtokos leányát választotta Miss Kikindává — hozzáértő, pártatlan és hivatásuk magaslatán álló egyénekből állott. A zsűri elnöke Vukovics helyőrségi ezredes volt. Miss Kikinda 166 cm magas, barna haja, barna szemű, igen jó alaku és megjelenésű 20 éves urilány. Udvarhölgyei Szandics Milena és Markovics Mara urleányok lettek. Miss Kikinda és udvarhölgyei szép virágsokrokat kaptak a rendezőségtől. A megválasztottakat lelkesen ünnepelte a közönség.

— **A szubotcai adóigazgatóság felhívása.** A szubotcai adóigazgatóság felhívja az adófizetőket, hogy az 1931-es év második felére esedékes törke-kamat adót mielőbb fizessék be.

— **Emelkedik a font, esik a dollár.** Londonból jelentik: A font sterling árfolyama tegnap a dollárral szemben 3.47-re szűkült fel, ami az utóbbi hat év magassági rekordját jelenti. Az emelkedést főleg a párisi dollár-eladásoknak és egyidejű fontvásárlás soknak tulajdonítják.

Nemes táncintézetében (Lövöide)
11-én, hétfőn új 6 hetes tánckurzus kezdődött, amelyre még pénteken 16-án is lehet jelentkezni.
Szombaton, 16-án este 9 órától hajnali 3-ig **MASZKABÁL**
Diszített terem 6 tagú jazz zene Belépő 10 dinár

— **Ma este a Szevillai borbély** Noviszádon. A beogradi opera művészegyüttese ma este nyolc órakor Rossini világhíres operáját a Szevillai borbélyt adja elő a Szloboda nagytermében. Az opera a legjobb szereposztásban kerül színre, a zenekart Matcsics karmester vezényli, rendező Ertl. Jegyek elővételben a Szlavia könyvkereskedésben és a Lipkovics trafikban kaphatók 10—50 dináros áron.

— **N. A. K. ma este a Winklében megtartandó tea estjének szenzációja az elsőrendű berlini zenekar.**

— **Letartóztattak egy szubotcai földművest,** aki lopással halált meg egy szíveséget. A rendőrség letartóztatta Mészáros István szubotcai földművest, aki január elsején Paracainban megkérte a szubotcai Hartmann cég teherautójának sofőrjét, hogy hozza autóját Szubotcára, mert nincs pénze vonatra. Zemunban Mészáros ellopta a sofőr kabátját és más tárgyakat, amiket az autón talált, majd pedig megszökött. Mészáros Istvánt letartóztatták és a szubotcai bíróság fogházába szállították.

— **A borbélyolló új szerepe** cím alatt a Reggeli Ujság csütörtöki számában hír jelent meg arról, hogy Oluski Szevian borbély az egyik Futtaki uti vendéglőben ollójával mellbeszurta Nedelykovics Nikoltát. A hírrel kapcsolatosan Oluski Szevian annak közlésére kért fel bennünket, hogy az ollót csak védekezésképpen használta és azzal Nedelykovicsnak csak a kezét sértette meg. A rendőrség a kihallgatás után Oluskit azonnal szabadon bocsátotta.



A lübecki Calmette-ügyet Berlinben fogják tárgyalni. Balról-jobbra: Stanau törvényszéki tanácsos, Ildó ügyvéd, Paetwo jegyzőkönyvvezető, Giesener ügyvéd és dr. Lienau főállamügyész.

HUMANIK

ajánl

95:-
BROKÁT95:-
ATLAS

NOVISAD, Kralja Petra ul. 11.
SUŠOTICA, Kar djordjev trg 9.
SOMBOR, Aleksandrova c. 22.
VEL. BEČKEREK, Aleksandrova 3. a.

TÖZSDEZARLATOK

A dinár árfolyama. Budapest 10.10—10.11, Bécs 12.64—12.66, Prága 57.425—57.825, Berlin 7.39—7.41, London 195.

Zürich, Beograd 9.10, Páris 2012.50, London 1790, Newyork 513.50, Brüssel 71.30, Milanó 26, Madrid 43.35, Amsterdam 205.90, Berlin 121.60, Szófia 3.72, Prága 15.22, Bukarest 3.08.

NOVISZÁDI TERMÉNYTÖZSDE

Rozs 150—155, árpa 63—64 kg 122.50—127.50, tavaszi árpa 67—68 kgos 160—170, zab 127.50—132.50, tengeri bácskai gar. min. 62.50—65, március-május 77.50—80, bánáti gar. min. 58—60, szerémi gar. min. 63—66, sidi paritásban 65—67.50, szerémi márc.-máj. 77.50—80, bácskai száritott 74—76, szerémi 75.00—77.00, sidi paritásban 76.00—78.0, buza-liszt bácskai és bánáti állomás nullás gg és g 360—380, kettős 340—360, ötös 305—310, hatos 255—265, hetes 190—200, nyolcas 122.50—127.50, buza-korpa jutazsákokban 85—90, bánáti 80—85, fehér bab 2 százalékos, zsák nélkül 187.50—192.50, burgonya szlovéniai fehér 97.50—102.50, szlovéniai rózsakori 127.50—132.50, fehér szlavóniai 94—96.

Irányzat: Tengerinél kellemesebb, egyébként változatlan.

Forgalom: 36 vagon.

Szombori terménytőzsde. Rozs bácskai vasut 152.50—157.50, zab bácskai és szerémi 127.50—132.50, árpa bácskai 122.50—127.50, tavaszi bácskai 160—170, bab usans 180—185, fehér burgonya 97.50—102.50, rózska 127.50—132.50, tengeri bácskai prompt új 62—64, március-május 75—77.50, tengeri száritott prompt 73—75, liszt 00 és 0 360—380, kettős 340—360, ötös 305—315, hatos 255—265, hetes 190—200, nyolcas 122.50—127.50, korpa prompt 87.50—92.50, Irányzat: Változatlan. Forgalom: Tengeri 44, árpa 2, rozs 5, örlemények 4, összesen 55 vagon.

Liverpool. Irányzat: Nyugodt. Buza március 5 sh 8, május 5 sh 3.375, július 5 sh 5.625.

— **Ingyenes csokoládéfőzés a noviszádi Meinel-féle üzletben.** A noviszádi Meinel-féle üzletben tegnap ingyenes csokoládékostolót rendeztek és a közönség szeme előtt nagyszerű csokoládéfőzést tartottak. Az izes és pompás ital minden tekintetben a közönség legnagyobb meglepedését váltotta ki és a csokoládéfőzést számosan tekintették meg. Az ingyenes csokoládéfőzést a Meinel-cég ma is folytatja.

— **Az odzsaci Jugoszlavia szálloda régi bérleje** kezében. A napokban tartotta Odzsaci községe a tulajdonát képező Jugoszlavia szálloda árlejtését. A sok aspiráns közül az ismert Heitz Péter szállós vette ismét három évre bérbe a nagyszállót május 1-től kezdve.

Mezőgazdaság

Megalakult Szentán az országos mezőgazdasági vándorkiállítás rendező bizottsága

Vuics Szava polgármester elnöke mellett az összes mezőgazdasági egyesületek, gazdakörök, kereskedelmi és ipari érdekeltségek képviselői népes értekezletet tartottak a városháza tanácstermében és megalakították az országos mezőgazdasági mozgókiállítás szentai rendező bizottságát.

Branovaeski Sztevan gazdasági tanácsnok és dr. Lazics Radivoj járási gazdasági referens ismertették az egybegyűlteket a vándorkiállítások célját és szervezését. A gazdasági érdekeltségek a legnagyobb lelkesedéssel fogadták ezt az életrevaló akciót és elhatározták, hogy megalakítják a szentai rendező bizottságot.

A bizottság elnöke lett Vuics Szava polgármester, nagybirtokos, tagjai: Vuics Jócó, Laliles Miladin, Rudics Ignác, Tóth Miklós, Rudics Elek, Hoshb János, dr. Zagorica Ivan, Novoszel János, dr. Erdélyi István, Löw Károly, Pető Sándor, Kozár Gyula, Fischer Armin, Csurić Marko, Gráf Armin, Vuikov Andrija.

Elhatározta az értekezlet, hogy a kiállítás Szentán való időzése alkalmával gazdasági szakelőadást fog tartani és azokon dr. Lazics Radivoj, Csurić Markót és Kosztics Vlasztimirt kérték fel, akik a mezőgazdaság, az állattenyésztés és a szövetkezeti ügyekről tartanak előadást.

— Gyenge osztályzata miatt a gyorsvonat elé vetette magát egy kavaszati tanítóképzőiskolai hallgató. Szerdán délután Szusákon a gyorsvonat elé vetette magát Popovics Fedor 17 éves harmadik osztályos tanítóképzőiskolai tanuló. A gyorsvonat az életunt fiatalembernek mindkét lábát lemetszette, testét pedig borzalmas módon összeroncsoolta. Amikor a sinekről felszedték még élt, azonban a kórházban rövid de rettenetes szenvedés után meghalt. Az öngyilkosnál talált igazolvány, diáknapár és egy negyed-áru vasúti jegyre jogosító igazolvány alapján megállapították, hogy az életunt Popovics Fedornak hívják, aki a kavaszati tanítóképző iskola harmadik osztályának növendéke. Szülei Erdeviken élnek, édesapja pravoszláv lelkész. Az utazási lapon talált adatok szerint Popovics a pravoszláv karácsonyi ünnepeket szüleinél töltötte és e hó 11-én érkezett vissza. Visszaérkezése után nem látogatta az előadásokat, hanem Fiumébe ment át, majd később Szusákra jött, ahol szerdán délelőtt elkövette végzetes tettet. A diákkönyvben szüleinek szóló ceruzával írott bucsulevelet találtak, amelyben elbucszik tőlük, kéri, hogy bocsássák meg tettet, így azonban mindnyájukra nézve jobb. Az öngyilkos zsebében talált félévi bizonyítvány két gyenge osztályzatot tüntet fel és minden valószínűség szerint ez lehet az öngyilkosság oka. Ez a feltevés annál is inkább helytálló, mivel a megindított vizsgálat nyomán alapos értesítéseket szereztek a szerencsétlen fiatalember előéletéről, amely szerint teljesen kizárt az a lehetőség, hogy Popovics Fedort más készítette volna szörnyű tettének végrehajtására.

— Nagy részvétellel temették el dr. Manojlovics Vladislávnét. Tegnap délután két órakor óriási részvét mellett temették el dr. Manojlovics Vladisláv szuboticiai királyi közjegyző feleségét. A temetésen testületileg megjelentek az elemi és középiskolák, továbbá Páter Vazul gyermeknőpkonyháza az istápolttjai és a város társadalmának minden számottevő tagja. Azokon az uccákon, amelyek a gyászmenet elhaladt, lezárták az üzleteket.

Nemes tánctánár maszkabálja

amelyet 16-án, szombaton este rendez ez évben, Noviszád sportoló és táncoló ifjúságának kimgasló eseménye lesz. A maszkok zenés felvonulása fél 10 órakor

— Három multság lesz ma este Szomborban. Ma este három nagyszabású multság is lesz Szomborban. Este 9 órai kezdettel rendez a magyar olvasókör zártkörű táncestélyét tagjai és azok vendégei részére saját helyiségében. Ez a multság a béli szezon lelegegánsabb s egyik legsikerültebb multsága szokott lenni és sikere az idén is biztosítva van. A Szombori Torna Kör a polgári kaszinó összes helyiségeiben rendezi kabaréval egybekötött farsangi multságát, mely iránt szintén nagy érdeklődés nyilvánul meg. A szombori missjelöltek a Szlavia sportklub multságának fényét fogják jelenlétükkel emelni. Ezt a multságot a tisztiothon helyiségeiben tartják s ezen választják meg Miss Szombort a beográdi Vreme rendezésében.

— Ujabb bombamerényletet követtek el az antifascisták. Marseilleből jelentik: Aubagne faluban tegnap este robbanás történt az olasz hadviseltek székházában. A robbanás meglehetősen nagy kárt tett az épületben. Két ember megsebesült, a merénylőket letartóztatták. A merényletet fascista ellenes olaszok követték el.

— Életveszélyes fenyegetésért 2000 dinár pénzbüntetésre ítélték egy szuboticiai gazdát. A szuboticiai járásbíró 2000 dinár pénzbüntetésre ítélt Lebovics István szuboticiai gazdálkodót, aki 1928 augusztus 20-án az uccán megleste rokonát Lebovics Ivánt és vadászfegyveréből többször közelről rálőtt. Lebovics a tárgyaláson azzal védekezett, hogy csak ijesztesül használta a fegyvert és csupán a levegőbe lőtt. A pénzbírság az ítélet szerint, nem fizetés esetén 34 napi elzárásra változtatható át.

— Lemondott a belvárosi hitközség szindikusa. Dr. Erdélyi István árvaszéki ülnök, a belvárosi hitközség szindikusa elfoglaltságára való hivatkozással írásban bejelentette a szindikusi állásról való lemondását. A hitközség képviselőtestülete legközelebbi gyűlésén új szindikust fog választani.



Jarno József bécsi színigazgató, Hansi Niese férje 66 éves korában meghalt.

— A Noviszádi Polgári Magyar Daloskör elnöksége ezúton értesíti tagjait, hogy folyó hó 16-án szombaton este 8 órai kezdettel reggeliző táncos egybekötött tea estét rendez a »Trombita« vendéglő (Laza Koszticsa 22) helyiségében. Belépő díj nincs. Tea fogyasztása kötelező. Zenét a tánchoz a házi zenekar szolgáltatja. Táncközötti szünetekben szórakoztatásokról a kipróbált vigalmi gárda gondoskodik. Elnökség.

— A termelés racionalizálása. Hazai iparunk, amely a munkanélküliség és leépítés mostani nehéz idejében is sok honfitársunknak nyújt megélhetést, ezért a munkájáért teljes elismerést érdemel. A termelés racionalizálásával és a legmodernebb gépek bevezetésével függetleníteni tudtuk magunkat a külföldtől s az árak a háború előtti színvonalon mozognak. Alkalmunk volt meggyőződni arról, hogy a hazai »Tivar«-gyár rövid időn belül újra leszállította az árait s így teljes elismerést érdemel. Nyugodtan ajánlhatjuk hát olvasóinknak a »Tivar«-ruhákat, mert a minőségük kitűnő, az árak mérsékelt s egyébként is kötelessége mindenkinek a hazai ipart pártolni.

— Honolulu kormányzója halálbüntetéssel kívánja büntetni a nőrablást. Londonból jelentik: Honolulu kormányzója azt a Kivánságát fejezte ki, hogy a törvényhozás a nőrablást halál, vagy életfogytig tartó fegyházzal büntesse. A benszülöttek ugyanis sorozatos merényleteket követnek el az amerikai nők ellen és emiatt már sorozatos véres összetűzések voltak. Az amerikai kormány bizottságot küldött Honoluluba, a szigeten uralkodó állapotok, különösen a mindstürbben előforduló szexuális bűncselekmények, valamint a rendőrség és a hatóságok magatartásának megvizsgálására.

— Fűzőket, melltartókat méret szerint legolcsóbban készít: Fischer J. és Fia, Novi Sad.

— Aranyérmé és az evvel járó beldugulás, repedés, kelés, gyakori vizelési inger, derékfájás, mellszorulás, szívdobogás és szédülési rohamoknál a természetes »Ferenc József« keserűviz hasznáata kellemes megkönnyebbülést eredményez. Gyógyszertárakban, drogériákban és fűszerüzletekben kapható.

— Hétfőre tették át a pravoszláv Vízkereszt napján megtartandó becskerekli hetivásárt. Becskerekéről jelentik: A becskerekli kereskedők és gyáriparosok egyesületének kérelmére a polgármesteri hivatal elhatározta, hogy a január tizenkilencedikén megtartandó hetivásárt a pravoszláv Vízkereszt miatt — amikor minden üzlet zárva van — hétfőn tartják meg.

— Megvesztegetés kísérlete miatt három hónapi fegyházra ítélt a noviszádi törvényszék egy uzdini gazdát. A noviszádi törvényszéken dr. Gavala egyes bíró tegnap tárgyalta Gruja Sztojan uzdini gazdálkodó ügyét, aki ellen az államügyészség vesztegetés kísérlete miatt emelt vádat. A vádirat szerint a gazdálkodó 1930. szeptember 12-én megjelent az egyik noviszádi volt bányatisztviselő lakásán, hol a tisztviselő feleségét kereste. A gazdálkodó az uzdini bizottság elnökének mutatkozott be és elmondotta, hogy a tisztviselőtől jön, aki neki nagy szolgálatakat tesz és ezért a bizottság tagjai 2500 dinárt gyűjtöttek össze, amely összeget neki ajánlja fel ajándékkul. A tisztviselő felesége erőlyesen visszautasította a gazdálkodó ajánlatát és férjének később elmesélte az esetet, aki erre azonnal megtette a feljelentést Gruja Sztojan ellen. A tegnap megtartott tárgyaláson a bíróság a gazdálkodót háromszáz dinár pénzbüntetésre ítélt. A gazdálkodó védője dr. Lemašics Jovan noviszádi ügyvéd, valamint az államügyész három napi időt kért a felelős beszere.

— A Szentai AK mai kabaréestje. A Szentai AK ma este gazdag műsoru kabaréestet rendez az Eugen szálló nagytermében. Négy egyfelvonásos bohózatot fog előadni a SzAK kiváló műkedvelő gárdája. Előadják Kelemen Palika, III. Konrad, A. narancs, Holnap meghalok című hatásos bohózatokat. A közönség az élvezetes műsorra való tekintettel már legnagyobb mértékben szétkapkodta a jegyeket a ma esti előadásra, úgy hogy a SzAK első farsangi multsága erkölcsi és anyagi siker tekintetében előre biztosítottnak látszik.

— A szuboticiai Kékfehérek összejövetele. A szuboticiai Kékfehér tennisklub csütörtök este társas összejövetelt tartott a Bunjevacka Maticában. A multság kitűnően sikerült és így a klub az idén ismét rendszeresíteni fogja a népszerű összejöveteleket.

ODEON, jan. 15-16-17

BUSTER KEATON

legújabb komédiájában »INFANTERIST BUSTER«. Kiegészítő: Paramount Journal és »Az első hét esztendő« 2 felvonásos gyermekfilm.

Kezdet 5, 7, 9 órakor

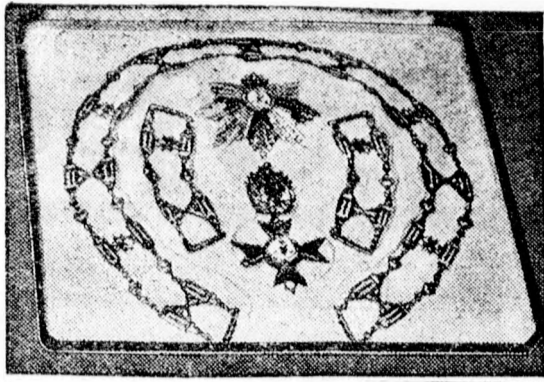
— A sztaribecsei zsidó hitközség új képviselő-testületének alakuló gyűlése. A sztaribecsei zsidó hitközségi új képviselőtestület most tartotta meg alakuló közgyűlését a hitközség tanácstermében Bachrach Károly földbirtokos elnöke mellett. A határozatképesség megállapítása után Bachrach átadta az elnöki széket Weinberger Dániel korelnöknek, aki azután levezette a tisztikar megválasztását. Elnökké dr. Nagy Sándor ügyvédet választották, aki rögtön elfoglalta az elnöki széket s megköszönve a választást kérte a képviselőket, hogy támogassák őt munkájában. Javaslatára a következő tisztikari választották meg: alelnökök dr. Havas Lajos és id. Klein Jenő, templomgondnokok: Schön-aug József és Giszka József, kultusz-eljáró Steiner Nándor, iskolaszéki elnök Spitzer Rudolf, iskolaszéki tagok: dr. Gábor Sándor és Bálint Zsigmond, gazdasági eljáró Weinberger Dániel, a gazdasági bizottság tagjai: Bachrach Károly és Rosenberg Mór, pénztáros Szkopál Jakab, ügyész dr. Havas Lajos, a számvizsgáló bizottság elnöke Gombos Henrik, a számvizsgáló bizottság tagjai Engelman Jakab és Szmatana Lajos. Az új tisztikar nevében dr. Havas Lajos szólalt fel s vázolta azt a programot, amelyet az új hitközségnek meg kell valósítani.

— Január havában igazítják ki a választói névjegyzéket Sztaribecsejen. A sztaribecsei eljáróság felhívja a választókat, hogy mindazok, akik a választói névjegyzékbe felvéve nincsenek, jelentkezzenek a hó végéig feltétlenül a városházán, I. emelet 10. számú szoba.

— Anyakönyvi hírek Sztaribecsejről. Elhaltak: Mucsi Ilona 5 hónapos, Barna Tibor 1 hónapos, Bajszanski Szilveszter 74 éves, Szalai András 73 éves, Hanák Erzsébet 51 éves, Rakics Bogdán 21 hónapos, Buayevacki Gyura 39 éves, Kőrösi Katalin 66 éves. Házasságot kötött 3 pár.

— Református istentisztelet Sztaribecsejen. Vasárnap, a hó 17-én délelőtt 10 órakor istentisztelet lesz a sztaribecsei református hívek számára.

— Iparosnap Sztaribecsejen. Január 24-én este fél 9 órai kezdettel a római katolikus iparos legényegylet helyiségeiben az elgagott iparosok alapja javára műsoros estélyt rendeznek. Január 19-én az országos „iparosnap” alkalmával az ipartestület nagy termében a sztaribecsei iparosok konferenciát tartanak.



A pápai „Arany sarkantyú” rend

X. Pius pápa alapította az arany-sarkantyú rendet, amelyet csak államfők és nagyon kiváló államférfiak kapnak. XI. Pius pápa most Mussolininek adományozta e magas kitüntetését.

— Pravoszláv Vizkeresztkor egész nap zárva tartandók a novízsádi üzletek. A novízsádi kereskedők és gyáriparosok egyesülete ezúton is értesíti tagjait, hogy január 19-én, pravoszláv Vizkereszt napján az üzletek egész nap zárva tartandók.

KULAI HIREK

Steinmetz János az Agrária vándortanítója vitelt képekkel illusztrált magasszínvonalú mezőgazdasági előadást tartott a Blancz-féle vendéglőben. Az előadáson nagyszámú hallgatóság vett részt. — Gaics Mita kisbíró 16 évi községi szolgálat után a napokban elhunyt. Nagy részvét mellett temették el. — Mindazon ötgyermekes családapák, akik saját földjükön gazdálkodnak, február 15-ig okvetlenül jelentkezzenek a község-házán, mert pótdó kedvezményben részesülnek. — A piac bérletét és a nagymázsát a napokban adták bérbe. A piac évi bérletét 6320 dinárral Veszelinovics Szlavuj, a mázsá bérletét pedig 6210 dinárral Ilin Zsárko kulai lakos váltotta meg.

— Halálozás. Özv. Csereny Antalné, szül. Schwerer Paula 71 esztendőskorában kedden Palánkán elhunyt. Csüörtök délután temették nagy részvéttel. Az elhunyt fia, menyei, unokái és kiterjedt rokonság gyászolja.

— Ellenőrzik a vrbászi hadiözegeket. A vrbászi hadirokkantak, özegek és árvák egyesülete legutóbbi ülésén elhatározta, hogy szigorú ellenőrzés alá veszi a segélyben részesülő hadiözegeket. Az ellenőrzés eredményeként 35 özegetől, akik időközben férjhezmentek vagy vadházasságban élnek megvonják a segélyt.

— Mulatságok Vrbászon. A VSC az idén is megtartja a „Miss Sport” választást. A választást mulatság keretében a hó végén rendezik meg az ipartestület helyiségeiben. — A római katolikus nőegylet a hó 19-én a Remlinger féle vendéglőben rendez meg második teaestjét, mely iránt nagy érdeklődés nyilvánul meg. — A vrbászi kereskedők és gyáriparosok egylete február 6-án rendez meg ez évi bálját a Greifenstein szálló helyiségeiben.

— Szabadlára helyezték a vrbászi betörőket. Annak idején jelentették, hogy a vrbászi rendőrség letartóztatta Rákos Mita, Paracki János, Kopcsánszki Vlado, Karch Péter és Petrovics Zsárko legényeket, akik öt betörést és egy rablást követtek el. Az államügyészség most befejezte az ügyben a nyomozást és a letartóztatottakat a főtárgyalásig szabadlára helyezte, de az öt szabadonbocsátott betörő továbbra is rendőri felügyelet alatt marad.

— Két bányászt megölték a mérges gázok egy németországi bányatelepen. Berlinből jelentik: Az ostfeldi Lujza bánya Hermina tárnájában az elmúlt éjszaka súlyos szerencsétlenség történt. A bányában képződő mérges gázok két bányászt megölték, hét bányászt súlyos mérgezéssel kórházba kellett szállítani.

— Aranyjárdán sétálnak az emberek Dél-Rhodésia-ban. Londonból jelentik: Afrikában, Dél-Rhodésia Chakari városkában, vasutépítő munkálatok közben gazdag aranytelet fedeztek fel. Az aranyércet kvarcos kőzet tartalmazza. A szakértők megállapították, hogy a város uccáinak kikövezésénél is az aranytartalmu kőzetet használták.

ELMENT A NYÁR

REGÉNY

Írta: KOMAROMI JÁNOS

25

5 amikor ideért az okoskodásban Csopak, egyszerre egy olyan új ötlet kapta meg, hogy megrezzent az örömtől:

— Hát ha be se csukta az ajtót?

Ha nem, ez szabad utat jelent. S itt Csopak Jóska visszagondolt arra a kihívó kacsára, mellyel a leány elfutott előle s mert jó szimatja volt a segédjegyzőnek, öt pengőbe mert volna fogadni akárkivel, hogy a leány várja őt ebben a pillanatban!

Az ötlet egészen felvillanyozta. Rendkívül óvatosan megindult hát a leány ajtaja felé... Nagyon kellett vigyáznia, mert a teljes sötétben még az orra hegyét se látta s ügyelnie kellett, hogy zajt ne üssön idő előtt, mert a kisasszony könnyen felriadhatna...

Már a szoba közepén volt. Itt megállt, kis lélekzetet vett, majd körültaogatta az asztalt, hogy azonnal se veszítse el a helyes irányt.

Fülelni kezdett...

Csend... csend mindenütt...

De ugyanakkor, mintha szabályos, gyenge neszt hallott volna... Először arra gondolt, hogy talán az alvó leány lélekzése lesz, ezt azonban nem találta valószínűnek, mert tudta, hogy az ajtó párnázott, az előszoba pedig nagy...

Csak nem hallucinál?

Pár pillanatig maradt így. Egyszerre csak érezte, hogy remegni kezd a lába s hogy veriték támad a halántékán... Mintha szivgyöngösége lett volna... Eh, nem volt vesztegetni való idő!

Megint megindult, lábujjhegyen... Néhány lépést tett előre, óvatosan, maga elé

tárta a két karját, de még nem ért falat... Hirtelen csak azon kapta magát, hogy letért a nagyszőnyegről, mert a parkett megkoppan a lába alatt...

Eltévesztette az irányt...

Már arra gondolt, hogy gyufát gyújt, át is kutarta valamennyi zsebé, de ismét csak peche volt a bojtárnak, mert erre a kalandos vállalkozásra elfelejtett skatulyáról gondoskodni. Gyufát talált, de skatulyát nem.

Erre hátraarcot csinált, de ezuttal már az asztalt se találta meg, csak ment-ment hát tapogatózva, bosszusan, közbe drukkolva s lázas koponyával...

Na, most!

Most jó helyen kereskedik, alighanem az ajtó lesz, amit tapogatt, mert érezte, hogy lából van az a valami, amin végigszalad az ujjával... De amig babrál és puhatolozott, a sötétben megbottlott, nekiesett annak a valaminek s pillanattal rá valami fülsiketítő csörömpöléssel zuhanó rá, számtalan darabra repült szét a fején, a nehéztömeg alatt Csopak elvágódott a földön és akaratlanul egy nágyot nyögött:

— Na, szervusz...

Különbben nem esett komoly baja. Mind össze annyi történt, hogy nekiment egy régi almáriumnak, az almárium tetején rengeteg váza terpeszkedett s ez a váza most a nyakába fordult. A bojtár körültaogatta magát a földön és érezte, hogy erős daganat nőtt a tarkóján. Söhajtott hozzá egy keserveset, mert ismét kénytelen volt konstatálni, hogy hallatlan pech üldözi.

Féltápaszkodott és neszelni kezdett...

...Csend... csend...

Megfoghatatlan, milyen mélyen alhatik a kisasszony!

Ismét megindult, ezuttal már harmadszor, de nagyon kellett vigyáznia, mert a váza törmeléke szüntelenül recseggett a talpa alatt...

Végül sikerült visszavergődnie az asz-

talig. Innen már biztosabban tájékozódott. Még néhány lépést ment balra s most már tisztán és csalihatatlanul hallotta, hogy alszik a kislány... Nyugodtan, egyenletesen lélekzett, mint akinek nagyon tiszta a lelkiismerete...

A bojtár előretárta a kezét és most már csakugyan rátalált az ajtóra...

Tehát a legutolsó pillanat!

Megállt Csopak Jóska és tenyerét a homlokára nyugtatta: még visszafordulhatott! A szíve vadul dobolt, a feje tüzből égett s akkor, szinte öntudatlanul, megnyomta a kilincset...

Az ajtó engedelmesen kitérült előtte... Tehát mégis várták!

De hirtelen külső szél csapta meg, mintha este nyitva felejtették volna a szoba ablakát... A bojtár tökéletesen elvesztette a fejét, belépett maga is, de akkor ijedten vette észre, hogy a szobában üres csend ásitózik...

Erre már megrázkódott, aztán váratlan mozdolattal csavart egyet a villanygombon és eles fénybe borult tőle a leányszoba...

Fénybe borult a leányszoba, de Felhő Klári nem volt sehol.

A bojtár visszahőkölt, hátát az ajtófának támasztotta és körülnézett tanácstalanul, bután...

A kis rézágó meg volt vetve, de ragyogó csipkái érintetlenül maradtak... A szék karfáján szépen összehajtogatva ott szomorkodott a kisasszony ruhája, amelyikben este ült a vacsoránál... Az úgy mellett ott várt a kicsi félcipője, ahogy az utolsó pillanatban egymás mellé helyezhette őket, kislányos gonddal... De semmi, semmi mást nem hagyott itt maga után...

— Hova tűnt el? Istenem, hova? — kérdezte magától kétségbeesve és ösztönszerűen az ablak felé siklott réveteg szemével.

Folytatás következik!



A pékmunkások éjjeli munkájának rendezése

Kuláról jelentik: Az iparkamara átiratot intézett a kulai járás pékiparosaihoz, amelyben a genfi nemzetközi tanács határozatát ismerteti az érdekeltekkel. A határozat lényege az, hogy a tanács az általános egészségügyi szempontokra való tekintettel a jövőben a pékmunkásoknak

7 órás megszakítatlan munkaszünetet illetve pihenést irányoz elő.

A kamara most kérdést intézett az érdekeltekhez, hogy milyen módon biztosíthatják munkásaiknak ezt az előirányzott pihenési időt. A kulai járás pékiparosai ez ügyben január 13-án délelőtt 9 órakor népes értekezletet tartottak a kulai ipartestület helyiségében, mely alkalommal olyan megállapodásra jutottak, hogy a pihenőt

este 7 órától reggel 2 óráig biztosítják.

Az éjjeli illetve kora reggeli munkát azzal indokolják, hogy a vidéken főleg a korán kelő iparos, kereskedő és mezőgazda számít fogyasztónak — hivatalnok aránylag kevés van — így azok kedvéért a péksüteményt már igen korán kell szállítani, mert csakis így biztosítható a vidéki pékipar prosperitása. A meggyőző érveléssel megszervezett véleményezést bizonyára az iparkamara is magáévá teszi, így remélhető, hogy a pékiparosok és munkások megszakítatlan pihenőjét este 7-től reggeli 2 óráig fogják megállapítani.

Uj helyiségbe költözött a noviszádi hitelzők védegyletének beogradi fiókja. A noviszádi hitelzők védegyletének beogradi fiókja a Kralja Petra ucca 44. szám alatt eddigi helyiségéből a Zmaja Odnocsaja ucca 13. szám alá költözött.

A jó idő áresést idézett elő a tojáspiacon. A tojáspiacon az utóbbi hetek enyhe időjárása kedvezőtlenül érezteti hatását, mert a beviteli államok jórészt ki tudják elégíteni a saját szükségletüket belföldi áruval is. Ennek következtében az árak annyira estek, hogy Olaszországban a nehéz stájerországi áruért 450—460 lirát, a szávbánsági jugoszláv áruért 420—440, más jugoszláv áruért pedig 400—420 lirát fizetnek. A piacon levő árun kívül még konzervált áru is van, amelyet áron alul kínálnak és így hozzájárulnak az árak lenyomásához. Ha az enyhe időjárás továbbra is megmarad, akkor a mostani 65—70 parás árak további esésével lehet számolni és a tojásexportőrököt esetleg még nagyobb veszteségek is érhetik.

Rádió műsor:

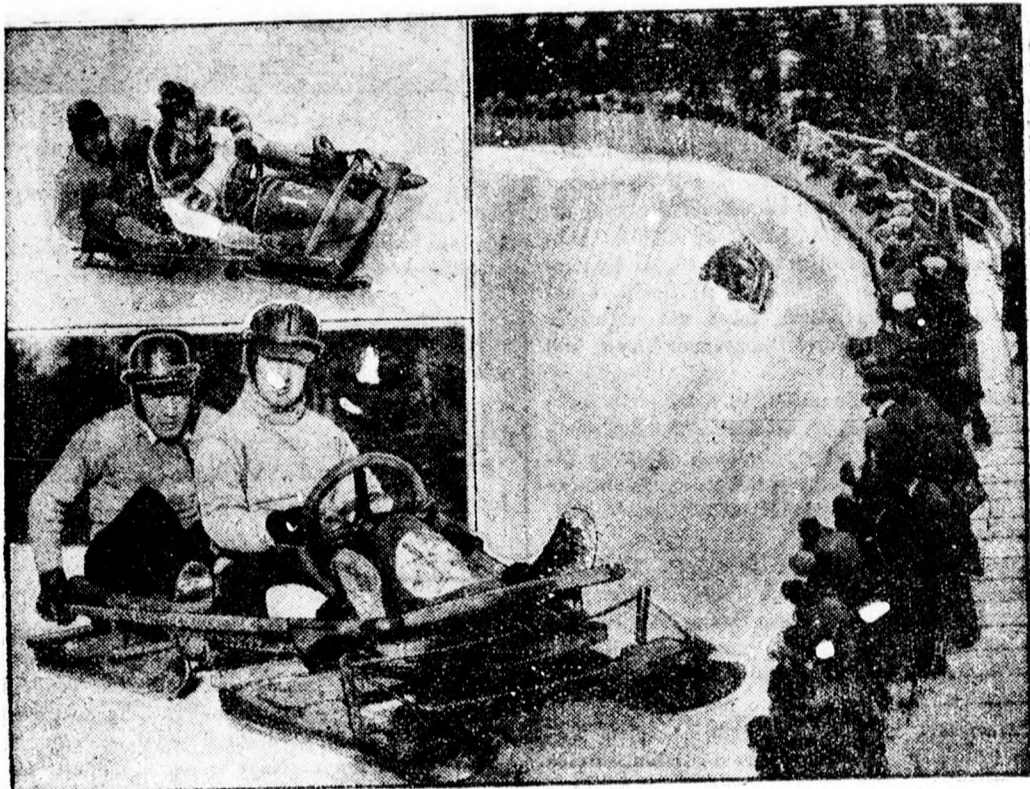
Szombat, január 16

Beograd. 11.05: Gramofon. 12.05: Rádiózenekar. 4: Gramofon. 5: Nemzeti dalok. 5.30: Trifunovics Alekszandar operacénekes hangversenye. 8: Krisztics: Kostana című műve. 9.30: Hangverseny. 10.20: Seta Európán át.

Budapest. 9.15: Az Országos Postászenekar hangversenye. 12: Déli harangzó. 12.05: A Városi Színház kamarakórusa férfikvartettjének hangversenye. 4: Gyermekjátászóra. 5: Védekezés az autótolvajok ellen. Székely Vladimír dr. előadása. 5.30: zalaegerszegi Horváth Rezső és cigányzenekarának hangversenye. 6.30: A Magyar Elektrotechnikai Egyesület előadása. 7: Mit üzen a rádió. 7.45: A Budapesti Hangversenyzenekar hangversenye a Zenoművészeti Főiskola nagyterméből. 8.45: A rádió külföldi negyedórája. 10: Pontos időjelzés, hírek, időjárásjelentés. Majd: Bura Bároly és cigányzenekarának hangversenye. 11.15: Gramofonhangverseny.

Bécs. 11.30: Zenekari verseny. 1.45: Gramofon. 3.45: Angol népzene, előadás gramofonlemezekkel. 4.15: A bécsi szimfonikusok hangversenye. 7.05: Hegedűverseny. 10.20: Korngold jazz.

Prága. 11: Gramofon. 12.35: Rádiózenekar. 9.30: Hertl Ivola- és Hertl gordonkaművész hangversenye. 5.25: Hetiszemle. 5.35: Irodalmi óra. 6.15: A bányászok életéből. 7.20: Ostrava. 8: Brno. 10.20: Színházi hírek műsorbemondás.



A német bobverseny

A schreiberhauai pályán megtartott német bobbajnokság során több szerencsétlenség történt, amelyeknek két halálos és több

súlyos sebesült áldozata is volt.

Képünk a bobbajnokság első és második helyezetteit, továbbá a verseny egy izgalmas jelenetét mutatja.

Vasárnap a SzAND mérkőzik Noviszádon

A feligmeddig tavaszra fordult időjárást a noviszádi egyesületek — igen helyesen — igyekeznek kihasználni és a NAK holnapra nivós vidéki ellenféllel kötött le mérkőzést. A többszörös szuboticei bajnok SzAND régi, jó ismerőse a noviszádi közönségnek nemzetközi és belföldi csapatokkal szemben elért eredményeire sokszor felfigyeltél Noviszádon is.

A NAK mindent elkövet, hogy csapatának jelenlegi jó formáját megtartsa, sőt lehetőleg fokozza a tavaszi bajnoki szezon megkezdéséig. Ennek pedig legcélravezetőbb módja az, ha a csapat állandóan erős ellenfelekkel mérkőzik. A SzAND a környék legjobb együttese közé tartozik, stílusos, szép futballt játszik, a csapat évek óta együtt van

és összeszokott.

A holnapi barátságos mérkőzés egyben izelítőt nyújthat a szezon végén kezdődő ligaküzdelmekre is, mert valószínű, hogy a szuboticei alszövetség egyik ligarészvevője a SzAND lesz. A NAK is bejuthat még a ligába, a holnapi találkozón kiténik, hogy a noviszádi csapatok milyen kilátásokkal startolnak az idei ligaküzdelmekben.

A mérkőzést a NAK pályán rendezik, délután 2 óra 15 perces kezdettel. Délben 12 óra 30 perckor előmérkőzést játszanak.

A SzAND ellen a NAK valószínűleg az alábbi összetételben áll ki: Sovljanszki, Zahoray, Müller, Zecsevics, Rilli, Haasz, Elek, Welker, Sárro, Conics, Schelb.

Már megkezdték a tavaszi tréninget a szuboticei csapatok

Milyenek a kilátások a bajnokságban?

December 20-án félbeszakították a szuboticei elsőosztályu bajnokságot, amelynek folytatását február 7-ére tűzte ki az alszövetség. A félbeszakítás elrendelésekor megkönnyebbülten lélegzettek fel az egyesületek, amelyeknek a téli futballozás csak kárt okozott. A téli mérkőzések lejátszása mindenesetre tanulságos példa volt azon kevesek előtt, akik biztak abban, hogy a szuboticei közönség, de legalább is a drukkerok a legnagyobb hidegben is megnézik a mérkőzéseket. A téli meccsre átlag száz-százötven ember volt kíváncsi, de az érdektelemesebb küzdelmeket alig ötven-hatvan „fizető” nézte végig. Az elsőosztályu bajnokság nagyjából kialakult a másfél szezon alatt, de még mindegyik csapatnak meg lehet a reménye, hogy megelőzheti az eddigi előteallót. A rövidített tavaszi szezon alatt különösen a végesapatok között várható felfokozott küzdelem, mert ezeket minimális és behozható pontkülönbség választja el egymástól. A FAKO például három ponttal áll a tabella végén de egy sikerült finissel könnyen behozhatja a sze-

szélyes Sportot, amelynek öt pontja van. A bajnokság vezető helyén jelenleg és valószínűleg véglegesen a Bácska van. A pirosfehér együttes fokozott tréningekkel készül a tavaszi szezon küzdelmeire, ahol még néhány nehéz csatát kell megvívnia a bajnokságért. A Bácska után a Szand következik két pont hátránnyal, amit nehezen hozhat be, mivel a volt Gradjanszki játékosaival spēkelt csapatnak a szerepléséhez nem fűznek vérties reményeket sportkörökben. A bajnoki tabellán a középhelyeket a Villanytelep, a Zsak és az SzMTC foglalják el. A három csapat közül legfeljebb csak a múlt évi bajnok Zsak szállhat bele a bajnokságba, bár a csapat őszi formáját tekintve ő sem lehet méltó ellenfele a Bácskának.

Tekintettel arra, hogy a tavaszi szezon néhány hét múlva, szokatlanul korai időben indul meg, az elsőosztályu csapatok már most megkezdtek a tréningezést. A szuboticei csapatok és az egyesületek vezetői bizakodva tekintenek a tavaszi forduló elé, amelytől lényeges javulást várnak.

Vasárnap alszövetségi nap lesz Szubotlcán

A Bácska a Zsak csapatával méri össze erejét

A szubotcai alszövetség igazgatótanácsa csütörtökön este tartott ülésén elhatározta, hogy vasárnapra Szubotlcán alszövetségi nap megtartását rendelje el. A határozat szerint ezen a napon a Bácska a Zsak csapatával méri össze erejét. A két csapat találkozása elé mindig a legnagyobb érdeklődéssel tekintenek Szubotlcán, mivel az utóbbi időben éppen a két együttes találkozása szokta a legváltozatosabb sportot nyújtani. A mérkőzésre, amely a Bácska-pályán kerül megrendezésre, mindkét egyesület a legjobb csapatával áll ki. A Zsakban szerepelni fog Barna II is, aki az SzMTC-ből lépett át a Vasutasokhoz. A negyed 3 órakor kezdődő barátságos mérkőzést dr. Poljácovics bíró vezeti. A két csapat találkozása előtt a Bácska és a Zsak tartalékjai mérik össze erejüket.

MA SZOMBATON

NAK

TEA-EST **Szenzáció lesz az elsőrendű berlini zenekar**
a Winkle söresarnokban.

A kanizsai Graniesár óvása az alszövetség előtt. A kanizsai Graniesár sportegyesület megóvta a Bácskogradistei AK-kkal szemben elvesztett mérkőzését. Az alszövetség igazgatótanácsa csütörtökön foglalkozott az óvással és utasította a titkárt az ügy kivizsgálására.

A palicsi Sporting Klub ping-pong versenyt rendez. A palicsi Sporting Klub ping-pong szakosztálya február közepén nagyszabású versenyt rendez, amelyen résztvesznek az ország legjobb asztaliteniszezői. A verseny a Dunabánság bajnokságáért fog folyni. A rendezőegyesület felkéri azokat a klubokat, amelyek tévedésből eddig nem kaptak meghívót, irjanak a Sporting Klub címére (Palics, Amerikanszka 4.).

Ehmarad a Budapest—Magdeburg válogatott uszómérkőzés. Budapest és Magdeburg uszói évek óta megrendezik szokásos válogatott uszó és vízipólversenyeket. Az utóbbi években Budapest uszói és vízipólózzói nyerték a városközi mérkőzést, még pedig meglehetősen nagy fölényvel. A legközelebbi Magdeburg—Budapest mérkőzést az idén Budapesten kellett volna megtartani, de a mérkőzést most a németek lemondták.

A szubotcai Villanytelep sportklub február elején a Népkörben táncal egybekötött mulatságot rendez.



A bécsi Karl Schaeffer, a műkorcsolyázás világ és Európabajnoka, aki a bécsi versenyen ismét magyszerűen szerepelt.

ELŐBB
~~24:0~~

MOST
192:-

TIVAR
HAZAI GYÁRTMÁNY

MINDEN RUHA
FIÓKÜZLETEINKBEN
FEBRUÁR 6-IG
20% AL
OLCSÓBB!

Izgatott hangulat a szubotcai alszövetségben a rendkívül közgyűlés előtt

Nincs jelölt az elnöki tisztségre

A szubotcai alszövetség helyzete, — miután az elnök lemondott és a pénztáros eltűnt — teljesen tarthatatlanná vált. Az igazgatótanács csütörtöki ülésén, miután belátta, hogy a dolgok így nem mehetnek tovább, elhatározta a rendkívüli közgyűlés összehívását. A rendkívüli közgyűlés legfontosabb tárgya az új vezetőség részleges megválasztása, amelynek keretében egy elnököt, két alelnököt, egy főpénztarost és négy igazgatótanácstagot választanak meg.

Ismeretes, hogy az alszövetség legutóbbi közgyűlésén két párt alakult, amelyek végsőkéig menő harcot hirdettek egymással szemben. A harcból akkor az ugynevezett Szegedinszki-tábor, — amely a vidékiekre támaszkodott — került ki győztesen, úgy hogy az ellentábor tagjai nem is fogadtak el tisztséget az alszövetségben. Az ellenzék a leg-

utóbbi közgyűlésen már szembeállítva nagy volt és a régebbi négy-öt szavazat helyett tizennyolcra rendelkezett. Illetékes tényezők szerint a rendkívüli közgyűlésen még sokkal nagyobb lesz az ellenzék tábora, aminek az oka az alszövetség állandó válsága.

Egyik érdekes jelensége az előcsatározásoknak, hogy egyik tábornak sincs jelöltje az elnöki tisztségre és azok, akiket eddig jelöltként emlegettek, nem vállalják a tisztséget az alszövetségben. Most mindkét tábor, úgy a vidékiek, mint a szubotcaiak koalíciója erősen szervezkedik, mivel a közgyűlésen döntő csapatot akar mérni az ellenfélre. A rendkívüli közgyűlést megelőző fejleményeket nagy érdeklődéssel várják az egész Dunabánság sportköreiből.



Svájc és Norvégia résztvesz a téli olimpiáson

Baloldalt Fritz Kaufmann—Grindelwald, aki Svájc színeit képviseli a siugrásban a Lake Placid-ban megtartandó téli olimpiáson. Jobboldalt Birger Ruud, a kiváló norvég siugró, aki szintén résztvesz az olimpiáson.



1932 január 14-16
 Paramount Journal
„MAJER & Co“
 E. E. Látigo és Willi Prager toaifilmoperettje
 Zene és humor filmje. Zenéjét szerente Willi Rosen ismert
 komponista. Főszereplők: Siegfried Arno és Anni Ann.
 Közvet: 4, 6 1/2 és 1/2 órákor. Holtyrak 6, 8, 10, 12 és 14 óra.

OKRUŽNI SUD U NOVOM SADU
 Br. Gn. 3277/1931.

PROGLAS

O otvaranju postupka za poravnanje

Okružni Sud u Novom Sadu na predlog dužnika Beljanskog Proke koji stanuje u Pašićevu a po zanimanju trg. drva sa sedištem u Pašićevu na osnovu §§ 6. i 7. zak. o prin. por. van stečaja otvara postupak poravnanja sa svim njegovim verovnicima.

Za upravitelja poravnanja imenuje Meder Kristijana po zanimanju trgovac iz Pašićeva.

Ročište za poravnanje odredjuje se dana 21 januara 1932. god. u pola 10 sati kod Okružnog Suda u Novom Sadu na koje dužnik mora lično pristupiti pod pretnjom posledica iz § 34. zak. o prin. poravnanja.

Sud poziva sve verovnike da svoje tražbine prijave sudu do dana 16 januara 1932. god. U prijavi su dužni naznačiti ime i prezime i visinu tražbine. Pri prijavi vanju tražbine u kojoj postoji parnica mora navesti parnični sud kao i oznaku spisa. Verovnik koji im meničnu tražbinu ima da prikaže menicu u originalu ili u overovljenom prepisu. Dužnik ponudi poravnanja svojim verovnicima 40% glavničkog potraživanja, kamate i troškova u roku od godinu dana.

Ma este kitinó zene közreműködésével
batyu bál
 Jakab Stefan vendéglőjében
 Noviszád, Nemacska 37.

Ma este a tamerini tambura zenekar közreműködésével
tánc-est halvacsorával
 Kott Viktor vendéglőjében, Noviszád, Szibljani Janka ul. 21.

Soha nagyobb szüksége még nem volt a gazdának
szaklapra
 mint a mai nehéz, válságos időkben.
 Éppen ezért minden haladai vágyó gazda rendelje meg
 azonnal, ha még nem járta
A Munka
 című mezőgazdasági hetilapot, amely változatos, mindig időszerű gazdasági kérdésekkel foglalkozik minden számban 16-20 oldalon.
 A Munka előfizetési díja olcsó. Egész évre csak 80 dinár. Éves előfizetők ingyen, ajándékba kapják A Munka 160 oldalas egész vászonkötésű GAZDA ÉS ÉBŰNAPTÁRÁT.
 A Munka megrendelhető SUBOTICÁN, a lap kiadóházában, Kujata Mihajla ul. 3.
 Mutatványszámot bárki kap, aki kéri!

A szerkesztésért felel: TOMAN SANDOR
 A kiadásért felel: BLAZSEK FERENC

MINDEN művelt ember tudja, hogy aml az autók közt a ROLLS ROYS, az a legdrágább autók közt MINERVA 32. 0532

ELADÓ
 BORBÉLYÖZLET elkötözés miatt olcsón eladó. Cím a szubotici kiadóban. 059

Modern BUTORAIM szenzációsek
 Okvetlen győződjenek meg!
SZABADOS
 18 Novembra ul. (Bajai ut) 10. Subotica

APRÓ-HIRDETÉSEK

ugy hétköznap, mint vasárnap egy szó 1 dinár, NAGY BETŰS 2 dinár, a legkisebb apróhirdetés 10 dinár
 Az apróhirdetések ára előre fizetendő. Állást keresők 50% kedvezményben részesülnek olyan formában, hogy hirdetésüket díjtalanul közöljük ugyanannyiszor, ahányszor annak teljes árát kifizették

A KERETES HIRDETÉSEK alapára: milliméterenként 0-80 dinár, a lap szövegrészében 250 dinár, a napihírek között 3— dinár

Telefonon csak kivételes esetben veszünk fel hirdetéseket
 Jelégés leveleket, ajánlatokat stb csak akkor továbbítunk, ha feladójuk válasz-bélyeget mellékel
 Vidéki kisebb hirdetést megbízásoknál kérjük a hirdetés árának előzetes be-
 küldését akár készpénzben, akár posta-bélyegeken
 Reklamációkat csak értelemzavaró sajtóhibák esetén fogadunk el
 Hirdetéseket a vasárnapl számunkba szombaton délután 4 óráig, egyéb számainkba a közlés előtti napon estl 6 óráig veszünk fel

RÁDIO, Sába készülék áhemoval kompleten kitűnő állapotban olcsón eladó. Érdeklődni Noviszád, Gajeva 3, hentes üzletben. 227

Kikölcsönzésre SZÉP MASZKARUHÁK kaphatók Kralja Petra 23. emelet. 265

ALLAST KERES

Egy idősebb GÉPLAKATOS, ki ezideig önállóan dolgozott és jártas minden erőgép kezelésben, munkát keres esetleg szerszámmal, vagy mint lakatos vagy gépkezelő. Beszél szerbül, németül és magyarul. Cím a noviszádi kiadóban. 269

PIATAL gyermektelen házaspár házmesternek ajánlkozik. Érdeklődni Rohnál Noviszád, Baranjszka 12. 270

KÜLÖNFÉLE

Franciaországban diplomált tanár órákat ad, fordítást, levelezést vállal. Katička porta 3. II. emelet. 322

Paprika

vegytiszta, különleges csomaga, leszállított áron Fuchs & Co., Subotica Wilsonova 11. 823

A férfiak csodálják, a nők trigyilk pompás leányos arcbréért. Minden nő megszerzheti és megőrizheti magának egyszerű módon a hamvas, fiatalos és bársnyos tapintásu arcot, ha állandóan Kovács-féle nagyenyedi arckenőcsőt és boraxszappant használ. Kapható minden gyógyszer-tárban és drogériában. Fő-lerakat Herzl drogéria, Subotica. 634-2

MINERVA RÁDIÓK csodaszépe — megtekinthető és meghallgatható vetelkényszer nélkül a Central Rádióháznál, Subotica, Katička-palota. 0534

LIFKA TON KINO

Ma, szerdán kezdődik a világ legcsodálatosabb alkotásának

TRADER HORN

németül beszélő AFRIKA filmnek a bemutatója.
 Európai ember eddig nem hallotta a bonanzöltek beszédét, madarak szögő énekét, krokodilok sörését. Állatok gyóttását



VIKTORIA VIZESÉS

gigantikus méretével, hőmpolygó hullámainak szhatagával a természet lenyűgös színtárlója
 Előadások kezdete 4, 6 1/2 és 1/2 órákor

Garantált jó, egészséges, prime
dió

3 és fél dinár kilogramja
Gausz Viktor fűszerkereskedésében
 Háltér, Noviszád

FORDITÓ IRODA

Szerb, magyar, német, olasz fordítások
 csetleg AZONNAL is. Nagyobb művek, szakmunkák, szindarabok fordítását is vállalom.
 Igen előnyös árak!
 Ugyanotti szerb, német, magyar nyelvtanfolyam is — Berlitz módszer szerint — **Noviszád**, Illije Vučićica u. 4. II. emelet balra (a „Croatia” palota mögött) Telefon: 29-83



Ön ugyanilyen elégedett lesz, mert a
GYERMEKSZAPPAN
 megóvja ugy a gyermek, mint a hölgyek érzékeny, gyöngéd bőrét.

MERIMA